# EL LITORAL

Año XXVI — No. 7533 | Servicio informativo de UNITED PRESS Y PRENSA UNIDA | SANTA FE, miércoles 8 de diciembre de 1943 | Edición de 8 páginas | Redac. y Adm.: San Martín 2651-59


# DURO TRES DIAS LA ENTREVISTA ROOSEVELT-CHURCHILL-INONU

EL CAIRO, 8. — Es una conferencia de tres días, que constituye digna culminación de la de Teherán y la anteriormente celebrada aquí con Chiang Kai Shek, Roosevelt, Churchill e Inonu expresaron la identidad de Turquía con las naciones unidas. Si bien no se cree que Turquía entre inmediatamente en la guerra como consecuencia de la conferencia, se opina que los estadistas aliados coordinaron sus planes con los gobernantes turcos para cualquier eventualidad, inclusive la apertura de los Dardanelos a la navegación aliada.

La conferencia, que completa las trascendentales reuniones realizadas en los últimos días con la participación de Estados Unidos, Rusia, Gran Bretaña y China, se realizó en el hotel Mena, situado en las afueras de esta capital, donde previamente se habían entrevistado Roosevelt, Churchill y el generalísimo chino. Los estadistas turcos expresaron su completa identidad de intereses y puntos de vista con los aliados.

Además de Churchill, Roosevelt e Inonu, participaron en las conversaciones los señores Eden, Menemencioglu y Hopkins, así como también los jefes de estado mayor británicos y norteamericanos, pero no asistieron militares turcos. La delegación otomana, compuesta por 16 miembros, llegó a esta capital el día 4 por vía aérea acompañada por los embajadores británicos, norteamericano y ruso en Turquía, y altos jefes militares aliados.

Esta es la segunda vez que los gobernantes turcos son consultados por los aliados, y se cree que durante la actual conferencia los estadistas otomanos expresaron que su país no podrá entrar en la guerra mientras los aliados no ocupen las islas del Egeo y protejan a Estambul de los ataques aéreos alemanes. Tiénese entendido que los estadistas turcos fueron informados de todo lo relativo a la conferencia de Teherán, y que los aliados habrían dado seguridades militares a Turquía, inclusive concernientes a la defensa de Estambul y los Dardanelos.

El comunicado expedido después de la conferencia no menciona el uso de aeródromos ni líneas de abastecimientos turcos por los aliados, pero los observadores opinan que ese fué indudablemente uno de los temas tratados. Se opina que después de esta conferencia Turquía observará una actitud de "benevolente no beligerancia" en vez de la estricta neutralidad observada hasta ahora, y que en consecuencia se espera que ayudará a los aliados con todos los medios a su alcance "excepto entrar en la guerra", quedando también en pie la posibilidad de que ceda a los aliados tal como ya lo ha hecho Portugal.

**Texto del comunicado oficial**

EL CAIRO, 8. — Texto del comunicado oficial dado a publicidad, a raíz de la conferencia entre el presidente de Turquía, señor Ismet Inonü; el presidente Roosevelt, y el primer ministro Churchill:

"El señor Franklin D. Roosevelt, presidente de los Estados Unidos; el señor Ismet Inonü, presidente de Turquía, y el señor Winston Churchill, primer ministro del Reino Unido, se reunieron en El Cairo los días 4, 5 y 6 de diciembre de 1943. Los señores Anthony Eden, principal secretario de Estado de Su Majestad británica; N. Menemencioglu, ministro de Relaciones Exteriores de Turquía, y Harry Hopkins tomaron parte en las deliberaciones. La participación del jefe de Estado turco en esta conferencia, fué correspondiendo a la cordial invitación que se le dirigió por medio de los gobiernos de Estados Unidos, de Gran Bretaña y de la Unión Soviética, y da patente testimonio de la fortaleza de la alianza que une a Turquía con Inglaterra y los pueblos de los Estados Unidos y la Unión Soviética.

"El presidente Roosevelt, el presidente Inonü y el primer ministro Churchill, revisaron la situación política general, examinando en detalle la política seguida en consideración a los intereses diversos y comunes de sus tres países. El estudio de todos los problemas en un espíritu de entendimiento y lealtad, demuestra que existe la más estrecha unidad entre los Estados Unidos, Gran Bretaña y Turquía.

"Las conversaciones de El Cairo, en consecuencia, han sido de lo más útiles y fructíferas para el futuro de las relaciones entre las cuatro potencias. La comunidad de intereses y puntos de vista de las grandes democracias norteamericana y británica con la de la Unión Soviética, así como las tradicionales relaciones de amistad que existen entre esas tres potencias y Turquía, se han visto reafirmadas a través de todos los procedimientos de la conferencia de El Cairo".

EL CAIRO, 8. — El "polvorín balcánico" parece estar encaminándose hacia un nuevo estallido a raíz de que Turquía prometió, al parecer, prestar a los aliados toda su ayuda, excepto entrar en la guerra. Hay informaciones de que Alemania ha concentrado poderosos refuerzos en las inmediaciones de la frontera turca, y por otra parte parece evidente que los jefes militares aliados están proyectando nuevos ataques.

La información oficial suministrada después de la conferencia Inonu-Churchill-Roosevelt, expresa la identidad de puntos de vista de las tres naciones en su actitud ante la situación mundial, y se cree que esto equivale a un cambio de la posición de Turquía de estricta neutralidad a una "benevolente no beligerancia".

Opínase también que con estos acontecimientos se acelerará una decisión en los Balcanes, donde Alemania ya se muestra preocupada por los movimientos aliados. Aunque no se anticipa una inmediata declaración de guerra de Turquía contra Alemania, salvo en el caso de un ataque de esta última, no se descarta la posibilidad de que ello ocurra en un futuro próximo, que puede oscilar entre semanas y meses.

En las esferas turcas se insinúa que Turquía está dispuesta a entrar en la guerra tan pronto como los aliados se consideren preparados para defenderla de un ataque alemán desde Bulgaria, el Egeo o el mar Negro. Informaciones periodísticas suecas reproducen informaciones de viajeros, según los cuales Turquía ha sido llevada al más alto grado de "preparación militar", y el ciudadano común está convencido de que su patria entrará en la guerra. También se anuncia que a los oficiales turcos se les han entregado órdenes selladas que deberán ser abiertas en el caso de cierta eventualidad.

Otras informaciones expresan que Churchill y Roosevelt presentaron a Inonu un plan detallado para la invasión de los Balcanes. Se cree, por otra parte, que en la conferencia celebrada en ésta se trató el posible uso por las fuerzas anglonorteamericanas de los aeródromos y rutas de abastecimientos de Turquía, así como acometidas aliadas hacia Bulgaria y Grecia, a través del territorio otomano.

Se cree que las naciones unidas y Turquía han acondicionado sus planes para cualquier eventualidad, inclusive la apertura de los Dardanelos como ruta de abastecimientos para Rusia. En algunas esferas se opina que si Turquía declara la guerra, el anuncio se hará simultáneamente con la iniciación de acciones militares, presentando así al Eje un hecho consumado. Al parecer es anticipándose a una maniobra de esta clase que Alemania, según se dice, lleva refuerzos terrestres y aéreos al Sureste de Bulgaria, especialmente en Rumelia oriental.

Los observadores diplomáticos creen que la posición de Turquía como consecuencia de la conferencia de esta capital podría quedar aclarada mediante una declaración que formule el gobierno turco en los próximos días. Tal declaración podría adoptar la forma de un anuncio público hecho por el primer ministro Sarajoglu, o el ministro de Relaciones Exteriores, Menemencioglu, en el Parlamento turco, o quizá sería hecha en el discurso que aquel, según anunció la radio alemana, pronunciará el domingo, y en el que tratará sobre la posición de Turquía ante la presente situación mundial. Churchill, indudablemente, se referirá a las conversaciones con los dirigentes turcos cuando presente ante la Cámara de los Comunes el esperado resumen de todo el viaje, pero es muy dudoso de que su relato vaya más allá de lo que los propios turcos acuerden revelar.

El corresponsal en ésta del "Daily Telegraph" escribe a su diario que el hecho de que los turcos no hayan traído consigo expertos militares, parece confirmar la impresión de que aun no ha llegado el momento de iniciar la discusión de las cuestiones relacionadas con la estrategia de guerra, y que en la reunión de tres días se limitaron probablemente a un amplio estudio sobre los problemas diplomáticos y políticos.

**Bulgaria puede abandonar al Eje**

ESTOCOLMO, 8. — Según anuncia el "Nya" Dagligt Allehanda" en un despacho de Estambul, se espera que Bulgaria seguirá muy pronto el ejemplo de Italia y romperá con el Eje, siendo su nueva política una consecuencia de la reunión sostenida en El Cairo por los señores Roosevelt, Churchill e Inonu.

La información añade que han sido llamados a Sofía los ministros búlgaros en Moscú, Berlín y Angora, a raíz de una reunión que efectuó anoche el jefe del gobierno, señor Boshilov, con el ministro alemán en Bulgaria.

Comunica también que junto con el nuevo agregado militar de Rusia ha llegado a la capital búlgara una delegación militar de dicho país. A estar siempre al citado periódico, existe gran nerviosidad entre la colectividad alemana en Angora, y el embajador von Papen ha conferenciado con el primer ministro turco Sarajoglu, expresándose que hablaron sobre la reunión de El Cairo.

# EN TURQUIA SE HAN REALIZADO PREPARATIVOS

LONDRES, 8. — El comentarista de asuntos diplomáticos de la Press Association afirma que los observadores competentes consideran que Turquía podría plegarse activamente a los aliados, y que lenta y cuidadosamente se prepara en ese sentido.

Sostiene que la propaganda alemana prepara a su pueblo para recibir la noticia de la eventual entrada de Turquía en la guerra contra el Eje, y que persisten cada vez más las versiones de que los germanos llevan considerables efectivos a la frontera de Turquía, como medida de precaución.

**Causas que originarían la entrada de Turquía en la guerra**

ANGORA, 8. — El trascendental tema de la guerra y la paz es el que predomina en las conversaciones en toda Turquía desde hace 24 horas. Son tres las razones que se ponen como determinantes de que Turquía pueda ir a la guerra, no obstante el hecho de que, al parecer, no contrajo compromisos concretos en tal sentido en la conferencia del presidente Inonu con Roosevelt y Churchill.

De ellas, la primera es que si Gran Bretaña invoca el tratado de 1939, Turquía deberá escoger entre ayudar a aquélla o negarse, lo cual repugnaría al público en general y al gobierno.

La segunda, es el deseo de Turquía de participar en la organización y estructura de la Europa de postguerra, deseo que no vería cumplido al tomara una actitud aislacionista en este crítico período. La última es la desconfianza y la sospecha que abriga el pueblo turco hacia posibles intenciones imperialistas de Rusia para el futuro, y en la generalidad de las esferas se cree que hallándose el país en el mismo bando beligerante que Rusia, obtendría protección contra tal posibilidad.

Por otra parte, existen motivos contrapuestos que señalan el sostenimiento de la neutralidad. El primero es la repugnancia de cualquier pueblo a entrar en una guerra tan destructiva como ésta, a menos que sea ello inevitable. Como Turquía no tiene reivindicaciones territoriales, las razones para entrar en la lucha son poco convincentes como para que el pueblo en general pudiera no comprenderlas. Además, es evidente que los aliados no desean que [illegible]

# LA UNIFICACION DE TODAS LAS TROPAS CHINAS

EL CAIRO, 8. — Es indudable que su reciente conferencia con Roosevelt y Churchill ha dado a Chiang Kai Shek nuevos y valiosos elementos para cumplir con éxito su inmensa tarea de unificar los elementos discordantes de la China.

Esa armonía política y unificación de fuerzas nacionales es un requisito indispensable para una ofensiva aliada total contra Japón a través del territorio chino.

Si bien es cierto que los comunistas chinos, encabezados por el general Mao Tsetung con sede en Yenan aceptaron y reconocieron la autoridad del gobierno central, no es menos cierto que rara vez ha logrado una verdadera unidad en los esfuerzos militares.

Las fuerzas chinas que combaten actualmente a los japoneses se pueden clasificar en tres categorías: primera, las del gobierno central, que podrían ser tan buenas como las mejores si se consigue resolver el problema de su alimentación y si se mejoran sus condiciones sanitarias; segunda: los comunistas, que luchan a las órdenes de oficiales competentes y bien organizados y abastecidos; tercera, los guerrilleros. Desde luego no se podrían precisar los límites de los territorios en que cada una de esas fuerzas combate.

No se duda, entonces, que la conferencia de Chiang Kai Shek con Roosevelt y Churchill versó precisamente sobre el problema de la "unificación de los esfuerzos chinos. Confíase en que esa solución se habrá logrado para el tiempo en que la guerra quede resuelta en el frente occidental europeo.

Algo que Chiang Kai Shek puede demostrar a los dirigentes comunistas cuando se reúna con éstos en Chung King es la eficiencia de los soldados chinos, como lo ponen en evidencia aquéllos que fueron adiestrados para la lucha en Birmania por el teniente general norteamericano Joseph Stillwell.

Pero para que las tropas chinas puedan contar con los elementos necesarios de lucha es indispensable que se faciliten y aumenten los medios de transporte. Para esto debe completarse el camino de Ledo a Kunming, que reemplazará a la carretera de Birmania. La ruta de Ledo atraviesa un territorio que sigue ocupado por los japoneses. Aunque según se tiene entendido se dispone de mano de obra para emprender esta gigantesca tarea, no se ha alterado la prioridad concedida al frente europeo.

España tendrá la oportunidad de separarse del Eje. Sin embargo, en algunas esferas se sugiere que si [illegible]

# Se anticipan graves acontecimientos en los Balcanes y en Europa central

ESTOCOLMO, 8. — Todo indica que están por producirse cambios de extraordinaria importancia en la situación política y diplomática de los Balcanes y Europa central.

Según informaciones de Sofía, ha llamado considerablemente la atención en los círculos políticos búlgaros el hecho de que Rusia haya nombrado un agregado militar en aquella capital, medida a la que Bulgaria responderá seguramente con otra idéntica, a los 3 meses de haberse roto las relaciones "militares" entre ambos países.

El anuncio de que el ministro búlgaro en Moscú partirá para Sofía a fin de efectuar consultas con su gobierno, ha intensificado, por otra parte, la creencia de que han mejorado en forma significativa las relaciones entre los dos Estados.

Además el martes último el primer ministro de Bulgaria, Sr. Boshilov recibió en audiencia al ministro turco en Sofía, y posteriormente convocó al consejo de la regencia para una conferencia que duró muchas horas. Los círculos bien informados opinan que las relaciones turco-búlgaras han mejorado, especialmente después de la visita de la misión militar búlgara a Turquía y la llegada del nuevo ministro de este país a Angora. Existe la posibilidad de que tome un nuevo curso la política internacional de Bulgaria. Un factor de particular importancia para el gobierno de Sofía lo constituyen las relaciones entre Rusia y Turquía, que se cree fué uno de los temas principales entre los problemas políticos tratados en la última reunión de El Cairo. A Bulgaria le agradaría el mejoramiento de las relaciones entre los dos estados euroasiáticos.

En un despacho de Budapest, el diario "Svenska Dagbladet" expresa que hasta Hungría está indicando abiertamente que adoptará "una nueva política internacional".

El "Pester Lloyd", órgano semioficial húngaro, comentando un reciente discurso del primer ministro Kallay en el Parlamento, dice:

"El cambio que posiblemente se produzca en nuestra política internacional no se basará en amenazas o promesas, sino en la firme determinación de Hungría de continuar por el camino que ha sido reconocido como el único recto para el país". Estas palabras, a juicio de los observadores, sólo pueden significar que Hungría modificará su política exterior, si lo considera necesario al interés de la nación.

**Desarrollo de la conferencia**

EL CAIRO, 8. — La conferencia con el presidente de Turquía se realizó de acuerdo al siguiente orden:

Diciembre 2: los señores Roosevelt y Churchill y sus respectivas comitivas llegaron a El Cairo desde Teherán.

Diciembre 3: la delegación turca, compuesta por 16 miembros además de los embajadores de las tres grandes potencias, parten por tren desde la estación de Kayash, distante 16 kilómetros de Angora.

Diciembre 4: la comitiva turca llega a Adén y se traslada en aviones norteamericanos y británicos a El Cairo. El presidente Inonu viajó en el avión personal del presidente Roosevelt piloteado por el mayor S. Ryan. Estuvo sentado en el asiento del copiloto durante dos horas. La comitiva arribó a El Cairo a las 11.45, luego de dar visita por la ciudad y las pirámides. A las 13.45 llega Churchill a la residencia del presidente Inonu, en la villa número uno, lugar donde se había hospedado el general Chiang Kai Shek. Esa visita se prolongó durante una hora. A las 17 Inonu visitó a los señores Roosevelt y Churchill, encontrándose en esa oportunidad con el mayor Eden. A las 20.30 el presidente Roosevelt ofreció una cena en su villa, a la que asistieron Inonu, Eden, Vinogradov, Menemencioglu, Hugessen, Steinhardt, Sarper, Hopkins, Leahy, Boettiger, Cadogan y Churchill, que se unió más tarde a la reunión.

Diciembre 5: a las 15, se efectuó la primera reunión plenaria con asistencia de Churchill, Roosevelt, Menemencioglu, Eden y los embajadores acreditados en Angora. A las 16, en la residencia del ministro británico para el Lejano Oriente, Mr. Casey, se reúnen Hopkins, Eden, los jefes militares anglonorteamericanos, Menemencioglu y otros delegados turcos. No asisten Churchill, Roosevelt ni Inonu, pero concurre en cambio Vinogradov, embajador soviético en Angora.

Diciembre 6: almuerzan juntos Roosevelt y Churchill, y este último se reúne a las 15 con Eden e Inonu. Aproximadamente a la misma hora llega a El Cairo el primer ministro sudafricano, mariscal Smuts, quien poco después conferencia con los representantes de una hora. A las 16 Roosevelt pasa revista a la policía militar norteamericana en El Cairo, integrada por 512 hombres. A las 17 se efectúa una reunión plenaria de británicos, norteamericanos y turcos, y a las 18 los jefes militares de Inglaterra y los Estados Unidos conferencian con Roosevelt y Churchill. A las 20.30 Churchill ofrece un banquete a la delegación turca en la embajada británica, y simultáneamente Roosevelt cena con Smuts.

Diciembre 7: a las 9 Eden conferencia con los representantes de Turquía.

**Probable conferencia con Franco**

EL CAIRO, 8. — La posibilidad de que Churchill y Roosevelt conferencien con el general Franco es motivo de conjeturas en los círculos competentes, cuya atención, terminadas las conferencias de los dos gobernantes aliados con los de Rusia, Turquía y China, se concentra ahora en los problemas del Mediterráneo occidental.

Esas cuestiones son numerosas y tan difíciles como las que acaban de resolverse en El Cairo y Teherán, pero se ignora a ciencia cierta si Roosevelt y Churchill se proponen incluirlas entre los temas a tratar durante su viaje.

Si ambos jefes se reunen con Franco en Tánger o Casablanca, [illegible]

# DECLARACIONES DEL MARISCAL JAN SMUTS

EL CAIRO, 8. — El primer ministro de la Unión Sudafricana, mariscal Jan Smuts, hablando en rueda de periodistas, declaró que en las últimas semanas se han logrado algunas de las cosas más grandes de la historia.

"Hemos llegado a una etapa de la guerra —añadió— en que las cosas empiezan a tomar su forma final. Estoy más confiado y más convencido que nunca de la victoria". Añadió que las conferencias realizadas recientemente son las más importantes de los últimos 100 años, y posiblemente, de los últimos siglos, en que la colaboración, la buena voluntad y la unanimidad reinantes en ellas, excedieron los cálculos más optimistas.

Expresó después la esperanza de que la guerra terminará el año próximo, pero puso de relieve que no sabía cuándo se producirá su fin, y señaló que aún faltan librar arduas luchas. El primer ministro sudafricano elogió enseguida a la prensa, diciendo que para la publicación de las noticias ha debido emplear más discernimiento que los estados mayores, desempeñando "una función de primera clase en este juego, que terminará con la victoria".

Por último, Smuts manifestó: "Ha desaparecido el viejo orden del mundo a que yo pertenecía; está enterrado en el desierto occidental. Pasamos por una de las grandes revoluciones del mundo; una de las grandes revoluciones de la historia. La guerra es sólo el comienzo; en la paz debemos establecer los cimientos del [illegible]

# Hungría está dispuesta a retirarse de la guerra

ANGORA, 8. — [illegible]

# OFENSIVA DE LOS GERMANOS EN YUGOSLAVIA

LONDRES, 8. — Las informaciones oficiales de los guerrilleros yugoeslavos hacen saber que tropas alemanas apoyadas por búlgaros, ustachis y chetniks, han emprendido operaciones ofensivas en gran escala contra el territorio yugoslavo liberado, añadiendo que la lucha es particularmente violenta en Bosnia.

Los guerrilleros desalojaron a los alemanes de la localidad de Gr[illegible]bovo, que aquellos habían ocupado el día anterior, y en la zona de Prijepolje unidades de la segunda división contienen al enemigo y ahora tratan de conquistar Br[illegible] dareve y cruzaron la orilla izquierda del río Lim. En Eslovenia los patriotas tienen la iniciativa atacando con éxito a las guarniciones y columnas alemanas. Una de éstas fué asaltada por una brigada de hombres de Tito en la isla de Krk, apoderándose los guerrilleros de 15 camiones, siete ametralladoras y otros pertrechos bélicos.

Durante la lucha por la posesión de Chasma, los patriotas dieron muerte a 165 alemanes e hirieron a 270 y tomaron cuatro cañones de campaña, seis ametralladoras, un lanzaminas, 275 fusiles, 500 proyectiles de artillería, dos cañones y tres automóviles.

En Sandjak, después de una pausa en las operaciones, los alemanes lanzaron a la lucha divisiones de refuerzo traídas de Grecia, Albania y Austria.

**Divisiones italianas luchan con los guerrilleros**

EL CAIRO, 8. — Informaciones llegadas a esta capital hacen saber que en la actualidad hay [illegible]

# ALEMANIA NEGOCIARIA LA PAZ CON FRANCIA

ESTOCOLMO, 8. — [illegible]

# APENAS LO CREAN CONVENIENTE TURQUIA SE UNIRA A LOS ALIADOS

NUEVA YORK, 8. — Las posibilidades de que los aliados asesten este invierno un nuevo golpe a Alemania a través de los Balcanes, parecen cada vez mayores a la luz de los acontecimientos que coinciden con las conferencias de El Cairo y Teherán.

Y si esta parte del asalto general contra la "fortaleza europea" ha sido acordada en la entrevista entre Roosevelt, Stalin y Churchill, es indudable que Turquía ha de desempeñar un importante papel.

Que Turquía abandone o no su posición de neutralidad, parece depender casi exclusivamente de la naturaleza de los servicios que de ella requiera el desarrollo de la campaña aliada. Lo más probable es que Turquía haya decidido ya unirse a los países aliados y sólo espere que se le dé la señal convenida.

La forma más probable que revestirá el apoyo turco será la cesión de bases que permitan desalojar a los alemanes del Egeo, y la apertura de la ruta de los Dardanelos para que puedan desarrollarse operaciones anfibias, combinadas con Rusia, en el mar Negro.

Parece muy poco probable que se pida a Turquía que emplee su ejército para una invasión de los Balcanes a través de Bulgaria o de la parte oriental de Grecia, lo que no quiere decir que su ejército no se verá obligado a entrar en acción. Si cediera bases aéreas a los aliados o éstos comenzaran a utilizar la ruta de los Dardanelos para penetrar en el mar Negro, lo más probable es que la Wehrmacht tratara de invadir la Turquía europea para cortar dicho paso o hacerlo lo más peligroso posible. Existe ya una información de Estocolmo que se refiere a la concentración de tropas alemanas en Bulgaria, en la proximidad de la frontera turca. Esta información podría ser prematura, aunque nada tendría de particular que se procediera ya a ella como medida de precaución.

Turquía podría poner en pie de guerra cerca de un millón de hombres. Ciertamente, esto sería suficiente para defender la frontera europea y entretener a buen número de divisiones germanas en este nuevo frente. Este hecho se reflejaría en las ya escasas reservas de Hitler, creando nuevos peligros en otros puntos de los Balcanes, en Italia y en el frente ruso. Por tanto, la intervención de Turquía ha de suponer una contribución valiosísima para el futuro desarrollo de los planes aliados.

**EL SUPREMO COMANDO ALIADO**

WASHINGTON, 8. — Como consecuencia del acuerdo concertado entre los señores Roosevelt, Stalin y Churchill, se cree que el general George Marshall actuará como comandante en jefe de las fuerzas aliadas que invadan la Europa occidental este invierno o a principios de primavera.

Se espera que este ataque sea lanzado desde la propia Inglaterra, por lo que los observadores militares consideran posible que el general Marshall se dirija directamente de Teherán a Londres, para ultimar los preparativos de las mayores operaciones combinadas de toda la guerra. Añaden, sin embargo, que tampoco se deberá conceder excesiva importancia al hecho de que el general Marshall viniera previamente a Wáshington, antes de trasladarse a la capital británica.

Dicen también que la conferencia entre "los tres grandes" ha disipado las últimas dudas que pudieran subsistir sobre los futuros desembarcos aliados en la Europa occidental. Los observadores militares no ocultan que en Inglaterra están ya concentradas grandes fuerzas con ese objeto. Y aunque la revista "Army and Navy Register" había insinuado en forma extraoficial que los acuerdos de Teherán podrían hacer innecesarias tales operaciones, en los medios militares no se tiene en cuenta tal posibilidad e incluso creen que se habrá concertado la hora precisa para asestar el golpe de gracia a Alemania.

Los meses de invierno o el final de la primavera serían los momentos más adecuados para emprender la difícil tarea de asaltar los muros occidentales de la llamada fortaleza europea de Hitler.

Una campaña invernal tendría la ventaja de proporcionar a los aliados carreteras heladas y endurecidas por las que podrían trasladarse rápidamente los equipos pesados, así como condiciones de escasa visibilidad en el canal de la Mancha, ideales para proteger los desembarcos. Por otra parte, las noches largas permitirían la intensificación de los bombardeos contra los objetivos vitales del enemigo, y, si la invasión se hiciera a través de los Países Bajos, su sistema de canales, en esa época helados, aumentaría las facilidades de transporte. En cambio, tendría el inconveniente del mar movido, que dificultaría las operaciones anfibias.

La campaña de fin de primavera tendría la ventaja de que las carreteras estarían ya secas y el tiempo es más estable. Pero las noches serían cortas y la visibilidad en el canal y en el mar del Norte facilitaría la labor de las defensas costeras.

Los observadores militares no descartan la posibilidad de que, simultáneamente, se emprenda una nueva invasión desde el Sur. No olvidan que el nuevo ejército del Comité de Liberación podría proporcionar a los aliados una importantísima arma psicológica si se procediera a invadir el Sur de Francia.

# Los rusos cercaron por tres lados la importante localidad de Znamenka

LONDRES, 8. — El comunicado transmitido por la radio de Berlín informa que la caballería rumana y la artillería del Reich aniquilaron la cabeza de puente soviética al Sur de Kerch.

Añadió que fueron frustradas todas las tentativas que realizaron los rusos para evacuar la zona el 6 de diciembre a la noche.

**Recia lucha en la saliente de Kiev**

MOSCU, 8. — Poderosas fuerzas alemanas de infantería y tanques atacaron violenta y persistentemente al Oeste de Kiev, en una nueva ofensiva tendiente a reconquistar la capital de Ucrania de manos de los rusos, que por su parte prosiguen con éxito sus vigorosas operaciones al Suroeste de Kremenchug, donde han cercado por tres lados el vital baluarte de Znamenka.

Después de retirar efectivos de otros frentes y de proceder a la reorganización de sus fuerzas, von Mannstein lanzó grandes fuerzas de infantería y cientos de tanques contra las líneas soviéticas, en una nueva y recia embestida cuyo objeto es el de recuperar la plaza de Kiev a toda costa. Aunque los nazis están aún lejos de su meta, el peso de sus ataques ha obligado a los soviéticos a efectuar un corto repliegue en las inmediaciones de Chernyakov, unos 30 kilómetros al Norte de Zhitomir, y ello indica que el alto comando germano está decidido a jugarlo todo en lo que parece ser la suprema tentativa por detener la ofensiva rusa antes de la frontera polaca.

Las informaciones soviéticas indican que los alemanes atacan con pausa y con poderío gradualmente creciente en algunos sectores. A pesar del mal estado del tiempo, las fuerzas aéreas soviéticas bombardean y ametrallan incesantemente las concentraciones enemigas en apoyo de las fuerzas terrestres, y en las últimas operaciones, además de destruir dos trenes, dejaron fuera de combate a varios tanques y a unos 40 camiones.

El alto comando ruso lleva grandes cantidades de tropas y material bélico a través del Dnieper, al Norte y al Sur de Kiev, para contrarrestar la intensa presión alemana. Los temporarios reveses rusos en la zona de Chernyakov se ven, sin embargo, compensados por los éxitos de las armas nacionales al Suroeste de Kremenchug, donde los rusos limpiaron de enemigos la zona al Noroeste de Znamenka a lo largo del ferrocarril entre esa ciudad y Smela, y ocuparon Pantayevka, la última estación ferroviaria al Este de esa ciudad.

El importante baluarte de Znamenka, centro ferroviario de vital importancia para las comunicaciones alemanas con Ucrania meridional y suroccidental, se halla ahora cercado por tres lados por las tropas rusas. La ocupación de Znamenka por las tropas soviéticas puede tener graves consecuencias para los alemanes, pues dejaría aislada a Krivoi Rog y a todo el curso del Dnieper por el Norte.

La intensidad de la lucha ha declinado temporariamente en el frente de Rusia Blanca, donde operan las fuerzas al mando de Rokossovsky. En ese sector las acciones se limitan a operaciones de reconocimiento y duelos de artillería y morteros, registrándose también contraataques alemanes en la zona Gomel-Zhlobin. Los alemanes y finlandeses siguen los intensos cañoneos contra Leningrado, aunque el frente permanece inactivo y esto destruye la creencia de que los nazis estuvieron proyectando una retirada a líneas más cortas. En esta capital no se ha confirmado la noticia de fuente enemiga, según la cual tropas germanas y rumanas han eliminado la cabeza de puente rusa al Sur de Kerch. La ofensiva rusa de invierno parece estar demorada por una elevación de temperatura poco común en esta época del año, especialmente en la zona de Kiev, donde si bien el terreno está cubierto por la nieve, ésta es muy poco espesa y el suelo no se ha congelado lo suficiente como para permitir el desplazamiento de fuerzas móviles en gran escala.

**Comunicado alemán**

NUEVA YORK, 8. — La radio de Berlín transmitió el siguiente comunicado del alto comando alemán:

"En Crimea, formaciones de la séptima división de caballería rumana, con el apoyo de la artillería germana, liquidaron la cabeza de puente enemiga al Sur de Kerch. En tres días de violentos combates, las formaciones soviéticas que habían desembarcado en dicha zona fueron aniquiladas, capturándose unos dos mil prisioneros.

"Fuerzas navales ligeras germanas participaron en esa operación. Actuando en condiciones difíciles, evitaron el abastecimiento regular de las fuerzas soviéticas desembarcadas. Todas las tentativas soviéticas para evacuar en la noche del 4 de diciembre dicha cabeza de puente, fueron frustradas, incendiándose a siete embarcaciones enemigas. De este modo las fuerzas navales alemanas que operan en el estrecho de Kerch destruyeron en 33 días de bloqueo por mar, a ocho lanchas enemigas. Dos lanchas torpederas, dos remolcadores, otras dos embarcaciones ligeras y 23 barcazas de desembarco, fueron averiadas.

"Los ataques que para aliviar la situación lanzaron ayer fuerzas enemigas desde la cabeza de puente al Noreste de Kerch, fueron frustrados.

"En el gran codo del Dnieper, los ataques enemigos decrecieron considerablemente. Al Suroeste de Kremenchug, las fuerzas soviéticas lanzaron repetidos y violentos ataques, intentando extender su penetración. Continúan todavía los encarnizados combates a pesar de la tenaz resistencia del enemigo por recuperar el terreno perdido.

"Al Noreste de Zhitomir y al Sur de Korosten, los contraataques germanos progresan satisfactoriamente frente a una enérgica resistencia soviética. Numerosas localidades fueron tomadas por asalto, liquidándose a fuerzas enemigas.

"En el resto del frente oriental se registraron vivos combates locales entre los ríos Pripet y Berezina, al Oeste de Pripet y al Oeste de Nevel. Entre el 4 y el 7 de diciembre fueron destruídos sobre el frente oriental 115 aviones enemigos. Se perdieron 10 aparatos alemanes.

"En el sector occidental del frente del Sur de Italia, la lucha volvió a declinar durante el día de ayer. Sólo en dos puntos de penetración creados el día anterior, la lucha continuó. En el ala izquierda el enemigo lanzó ayer grandes fuerzas contra las posiciones germanas en las estribaciones orientales de las montañas de Matelle".

## ALEMANIA DEBERA REHABILITAR TODAS LAS ZONAS ARRASADAS

LONDRES, 8. — Los comentaristas periodísticos de esta capital expresan que una de las importantes medidas tomadas en la conferencia de la U. N. R. R. A. (Administración para la Rehabilitación y Ayuda de las Naciones Unidas), es que los excedentes de productos de los países enemigos deberán ponerse a disposición de los territorios liberados.

Como ejemplo de esta medida puede tomarse la gran existencia de ganado en pie que hay en Alemania, la cual ha sido considerablemente aumentada desde 1940 mediante las manadas que les fueron despojadas a los países ocupados. Pero ahora, de acuerdo con esa disposición de la U.N.R.R.A., los excedentes serán trasladados a las zonas de Europa que carezcan de ganado, y de esa manera se dará el primer paso hacia el completo restablecimiento de los territorios liberados.

Además, con esa medida las Naciones Unidas evitarán la repetición de lo que ocurrió al terminar la guerra pasada, cuando los ejércitos teutones en retirada se llevaron para Alemania todo el ganado que hallaron en Bélgica, dejando que los belgas padecieran hambres, mientras los alemanes comenzaron su sistemática campaña para organizar un sentimiento de simpatía hacia ellos, al quejarse de los sufrimientos que estaban padeciendo a causa del bloqueo británico. Alemania ya dió comienzo a su campaña para conquistar las simpatías del mundo a fin de evitar las consecuencias de la derrota que le espera, pero en esta ocasión sus prédicas no surtirán el menor efecto, porque las Naciones Unidas están decididas a que esta vez el enemigo deberá hacer un aporte directo y considerable para rehabilitar las extensas zonas que ha devastado.

## Rommel inspeccionaría las defensas en Jutlandia

ESTOCOLMO, 8. — El servicio dinamarqués de prensa informa que el mariscal Rommel se encuentra inspeccionando las defensas de Jutlandia, acompañado por su estado mayor y el general von Wolff, comandante en jefe de las fuerzas aéreas alemanas en el Norte de Europa.

No se tienen mayores informaciones sobre las actividades de Rommel, pero en las conjeturas que se hacen hasta se llega a dudar de la veracidad de la versión. Sería un plan de propaganda alemana para que la gente crea que el Reich espera verdaderamente que los aliados emprenderán las operaciones de invasión en la costa dinamarquesa. Otros creen en el rumor y añaden que los esfuerzos alemanes en fortificar la costa de Dinamarca, tienden a transformar ese país en un bastión, que tratarían de retener cuando se vieran obligados a evacuar Noruega.

## Continúan los actos de sabotaje en Dinamarca

ESTOCOLMO, 8. — Informaciones de Copenhague hacen saber que tres dinamarqueses acusados de sabotaje fueron matados a tiros por miembros de la Gestapo, "mientras trataban de fugarse" al ser conducidos del cuartel general de la Gestapo de esa capital a una "prisión del Oeste".

Agregan que la Gestapo ordenó a la policía danesa que cremara los cadáveres antes de informar a los deudos.

Las noticias expresan que prosiguen los actos de sabotaje y que ayer y esta mañana respectivamente estallaron dos bombas, una en un café frecuentado por los alemanes, y otra en una carnicería de propiedad de un danés germanófilo. Una tercera bomba fué descubierta en un puente que conduce a la estación central, y retirada antes de estallar. Se anuncia también que 10 daneses fueron arrestados en Jutlandia por supuestas vinculaciones con la prensa clandestina danesa, y el lunes por la noche la Gestapo hizo registros en la localidad de Randers, arrestando por lo menos a 10 personas. Se expresa que durante ese registro la Gestapo encontró en un departamento desocupado maletas con explosivos, 13 fusiles y dos pistolas automáticas.

**Destrucción de contratos con firmas dinamarquesas**

ESTOCOLMO, 8. — El servicio dinamarqués de prensa anunció que todas las firmas danesas que cumplen trabajos para Alemania fueron informadas que deben enviar un duplicado de los contratos a Berlín, por haber sido destruídos los originales durante los bombardeos aéreos.

## La renuncia del ministro finés, señor Fagerhlm

ESTOCOLMO, 8. — El diario "Tidningen" confirma la información recientemente dada por la United Press, desde esta capital, de que muy en breve dimitirá el ministro de Asistencia Social de Finlandia, señor Fagerhlm. Agrega que el presidente Ryti no ha decidido aún, de aceptar la renuncia, quien será el sucesor del renunciante. Como probable sucesor el diario menciona Alexis Aaltonen, secretario del partido Social Demócrata finlandés desde 1936.

## SON PATRULLADAS LAS BASES NIPONAS DE LAS Is. GILBERT

PEARL HARBOUR, 8. — Las bases japonesas de las islas Gilbert son patrulladas y protegidas por la flota más poderosa que se haya congregado en el Pacífico central, y bombarderos pesados cuatrimotores con base en las mismas realizan incursiones hacia las rutas marítimas niponas, para atacar a la navegación y las instalaciones enemigas.

Noticias demoradas suscriptas por el teniente Jacks, de la oficina de relaciones exteriores, que acompaña a la séptima fuerza aérea norteamericana, dió cuenta de que el atol de Mille, al Sureste de las Marshall, sufrió un severo castigo por los bombarderos pesados y medianos, que convirtieron en llamas sus cuarteles y depósitos.

Los emplazamientos de la artillería naval son constante blanco de las unidades de guerra norteamericanas que los atacan. Una segunda ola de aparatos atacó a la navegación japonesa en la laguna de Mille, arrojando bombas y ametrallando a las naves niponas. "Esta incursión fué realizada por la mayor concentración de bombarderos hasta hoy enviada por la séptima fuerza contra un solo objetivo. Una hora aproximadamente duró el ataque, que se realizó desde baja altura. El atol de Mille es una de las defensas principales de las Marshall. Tiene tres kilómetros y medio de largo por dos de ancho y se encuentra en el ángulo sureste del atol Coralino, que se extiende a 40 kilómetros, de Este a Oeste, en el extremo sureste de la Marshall. Fué utilizado hasta ahora como centro de vuelos de hostigamiento contra las bases norteamericanas de Gilbert, Allige y otras islas".

## "The Times" comenta la posición de Holanda en el problema de Oriente

LONDRES, 8. — Mientras toda la prensa inglesa apoya cálidamente la decisión tomada en El Cairo, en la que se trató la desposesión del Japón de los territorios ocupados por éste, el diario "The Times" se refiere específicamente a la situación de Holanda en un editorial, con el título de "Este y Oeste".

Examinando las numerosas agresiones japonesas, dice:

"Aunque la decisión no indica el destino que les espera a las islas Marshall, Carolinas y Marianas, resulta claro que la cuestión deberá ser estudiada en relación a las necesidades generales de seguridad en el Pacífico.

"Una insinuación a este efecto hubiera sido oportuna, aunque se sabe que los dominios británicos habían sido consultados antes de la conferencia.

"Igualmente, aunque no hay que suponer que el gobierno holandés no habría sido consultado, la declaración sería más completa con algún reconocimiento específico del interés que comparte con las mayores potencias en la derrota completa del Japón.

"Sin embargo, estas cuestiones pueden decidirse sólo de forma, más bien que de esencia, y debe notarse que la declaración del Africa del Norte tiene la aprobación sin reservas de la opinión oficial holandesa en Londres".

## Se da por perdido al destructor "Dulverton"

LONDRES, 8. — Oficialmente se anuncia que se ha perdido el destructor "Dulverton". Se agrega que los deudos de los tripulantes han sido ya informados.

# Tropas del V ejército ocuparon la cumbre del monte Camino, Italia

ARGEL, 8 — Oficialmente se anuncia que el V ejército ocupó la cumbre del monte Camino, así como varias aldeas.

**Fueron ocupadas tres localidades**

ARGEL, 8 — Las fuerzas aliadas ocuparon las localidades de Camino, Cocoruzzo y Acquapendola, situadas al Suroeste de Mignano.

**El avance hacia la ruta a Roma**

ARGEL, 8 — Las tropas del V ejército han logrado el firme dominio de las alturas de los montes Camino y Maggiore, y se abren paso cuesta abajo por la pendiente hacia el valle que conduce a la principal ruta a Roma, habiendo ocupado también tres importantes localidades al Suroeste de Mignano.

Fuerzas anglonorteamericanas conquistaron la cima del monte Camino y desalojaron a los alemanes de dos aldeas poderosamente fortificadas, despejando de enemigos, prácticamente, todos los altos próximos a la Catilina.

Las fuerzas británicas que operan en el sector de monte Camino, ocuparon las poblaciones de Camino, Cocoruzzo y Acquapendola, ubicadas todas ellas dentro de un arco de 8 kilómetros al Suroeste de Mignano.

Las informaciones oficiales dicen que los germanos todavía conservan en su poder las estribaciones septentrionales y occidentales de las montañas, las cuales dominan los valles de los ríos Liri y Garigliano.

En algunos sectores los norteamericanos avanzaron por la pendiente septentrional del monte Maggiore, hasta un punto desde donde se divisa a los alemanes que operan en el valle, en la confluencia de los ríos Liri y Garigliano. La tenacidad de los alemanes en sus tentativas por contener las acometidas de las poderosas fuerzas aliadas que se abren por el roto costado occidental de la línea de invierno alemana, queda de manifiesto por las informaciones oficiales, que dicen que "una recia lucha sigue desarrollándose contra focos enemigos de resistencia".

La altura conocida con el nombre de monte Monasterio, convertida en enorme antorcha por las artillerías aliada y alemana, fué tomada al asalto por tropas británicas, siendo ésta la quinta vez que cambia de mano en el curso de cuatro días. Muchos alemanes fueron tomados prisioneros en esta operación, y algunos de ellos se encontraban aislados y sin víveres desde hacía varios días. Inmediatamente después de tomar la altura, los británicos se dedicaron a la tarea de extinguir los incendios provocados por la artillería de ambos beligerantes. En la zona norte de Venafro, las fuerzas norteamericanas consolidaron posiciones en alturas al Oeste de Filignano; el tiempo está mejorando en el sector del V ejército, pero el terreno se halla blando aún y dificulta el transporte de equipos. En el frente del VIII ejército hubo contraataques alemanes a lo largo del río Moro, a unos 18 kilómetros al Sur de Pescara, pero las veteranas fuerzas de Montgomery los rechazaron en su totalidad y tomaron unos 70 prisioneros en un combate librado al Sur de San Leonardo.

**Ataque a Civitavecchia y Pescara**

ARGEL, 8 — Oficialmente se informa que bombarderos medianos aliados atacaron a los puertos de Civitavecchia y Pescara, causando daños en barcos y logrando numerosos impactos en las instalaciones. Aunque el mal tiempo dificultó las operaciones, la aviación continuó apoyando a las tropas de tierra.

**La actividad de la aviación**

ARGEL, 8 — Las fuerzas aéreas del Noroeste de Africa bombardearon intensamente las instalaciones portuarias de Civitavecchia y las playas ferroviarias de Pescara, en las dos principales operaciones de ayer, las cuales en el frente de batalla se vieron obstaculizadas por el mal estado del tiempo.

El ataque contra las playas ferroviarias de Civitavecchia estuvo a cargo de bombarderos medianos que efectuaron dos incursiones contra ese importante objetivo de la costa occidental, provocando la voladura de un parque de municiones. Además, alcanzaron a un buque surto en el puerto. En esta operación los aparatos aliados no encontraron oposición de parte del enemigo.

Aviones Mitchell realizaron la incursión contra el puerto de Pescara, alcanzando también objetivos viales y ferroviarios. Mientras tanto, la aviación aliada de caza continuó cooperando con las fuerzas terrestres, aunque en reducida escala, debido al mal estado del tiempo. Se libraron varios combates aéreos en los cuales los aparatos anglonorteamericanos derribaron a seis aviones enemigos y averiaron a tres, sin sufrir por su parte pérdida alguna.

## El Gral. Biroli se plegó a las fuerzas de Badoglio

CON EL V EJERCITO NORTEAMERICANO, 8. — El general Porzio Biroli, quien intervino en la campaña de Etiopía y últimamente fuera encargado por el Duce para dominar los desórdenes ocurridos en Montenegro, huyó de la zona ocupada por los alemanes y llegó a territorio aliado, donde se puso en contacto con el mariscal Badoglio y le pidió que le confiera una misión para luchar contra los germanos.

Biroli huyó de Roma, donde era vigilado por los alemanes, disfrazado de empleado civil, y al llegar a las inmediaciones de las líneas de combate se puso ropa de campesino y consiguió cruzarlas. Se afirma que ahora es contrario a los germanos porque mataron a su hijo al negarse a entregar sus armas.

El general Biroli dirigió las fuerzas italianas en la batalla de Mai Ceu, cerca del lago Aschianghi, en la lucha por la conquista italiana de Etiopía, y durante la marcha de Badoglio sobre Addis Abeba cubrió su flanco derecho.

## Protesta del Vaticano por la detención de los judíos en Italia

BERNA, 8. — El Papa habría protestado oficialmente ante el Reich por las medidas antijudías adoptadas por el comando alemán en Italia, según noticias autorizadas. La reclamación habría sido formulada en la audiencia especial concedida al embajador del Reich, von Weizsäcker. Se tiene entendido que la Santa Sede averiguó las razones de las detenciones en masa de los semitas, y los dirigentes fascistas explicaron que ellas fueron dispuestas por el comando de las fuerzas alemanas de ocupación, al que se le había formulado la correspondiente queja.

Las estadísticas levantadas en la época del Duce revelaban que residían en Italia 39.444 semitas, pero el número de detenciones es superior, en razón de que abarcan a los de media sangre y a aquellos que por una u otra causa puedan ser sospechados de tales. En Milán solamente las detenciones se elevan ya a 12.500; en Roma 10.000; en Trieste 13.000; en Turín 11.000 y en Bologna 5.000.

## Nueva reacción por la libertad de O. Mosley

LONDRES, 8. — El grito de "¿Qué hay sobre Mosley?" que se oyó por los altavoces durante el habitualmente plácido programa del mediodía de la B.B.C. causó a los radioyentes una de las mayores sorpresas del año y motivó la repentina cancelación del programa.

No habían hecho más que terminar los aplausos del final de una canción interpretada durante el curso de la audición "Maravillas del trabajo" cuando fuertes gritos de "Qué hay sobre Mosley?" fueron lanzados por algunos miembros del auditorio. El programa fué interrumpido y la señorita encargada de los anuncios dispuso que los seis minutos que quedaban hasta el final del mismo fueran cubiertos con música de disco, sin dar a los oyentes explicación alguna.

## Hubo gran actividad aérea sobre Birmania

NUEVA DELHI, 8. — Se anunció oficialmente que durante la semana última, bombarderos medianos británicos atacaron objetivos industriales en Rangún, causando incendios y una gran explosión. Aviones pesados de la R. A. F. bombardearon instalaciones ferroviarias en Prome. Los bombarderos pesados estadounidenses, por su parte, efectuaron una recia operación contra Insein, escoltados por cazas, y lograron numerosos impactos en talleres y cobertizos de locomotoras. Otra formación norteamericana bombardeó Akyab.

## Kielstra representará a Holanda en Méjico

NUEVA YORK, 8. — La junta de comunicaciones de guerra informó que según una trasmisión de radio Orange, el gobernador de Surinam, J. C. Kielstra, fué relevado a su pedido, confiándose el cargo a J. T. Brown.

Kielstra será designado ministro holandés en Méjico, del gobierno en destierro de Holanda que funciona en Londres.

## Envió mensajes a Roosevelt y Churchill el M. Chiang Kai Shek

CHUNG KING, 8 — El generalísimo Chiang Kai Shek envió sendos mensajes a los dirigentes aliados en el aniversario de la declaración de guerra, telegrafiando al presidente Roosevelt en los siguientes términos:

"Estamos orgullosos de nuestra camaradería con los Estados Unidos, y creemos firmemente que la amistad y cooperación entre nuestros dos países ha sido nuevamente reforzada como consecuencia de la reciente conferencia del Africa del Norte". Al señor Churchill remitió el siguiente mensaje:

"La heroica tenacidad con que el pueblo británico hizo frente a los agresores es objeto de nuestra más honda admiración, y confiamos en que nuestros esfuerzos unidos tanto en la guerra como en la paz, habrán de llevarnos a un mundo mejor y más justo".

## Felicita a Roosevelt, Churchill y Stalin el presidente Camacho

CIUDAD DE MEJICO, 8. — El presidente Avila Camacho envió al presidente Roosevelt, al primer ministro, señor Churchill y al mariscal Stalin, mensajes de felicitación, cuyo texto es el siguiente:

"Deseo expresarle la profunda satisfacción del gobierno y del pueblo de Méjico por los acuerdos anunciados, los cuales constituyen un testimonio evidente de la voluntad de cooperación de las potencias aliadas beligerantes, que robustece nuestra confianza en la posibilidad de que, cuando sobrevenga la derrota final de los agresores, podamos estructurar un orden jurídico universal, en el que todas las naciones, grandes o pequeñas, fuertes o débiles, participen con honor y con dignidad dentro de absoluta igualdad, de independencia y bajo el imperio de la unión".

## FALLECIO EL ESCRITOR ESPAÑOL RICARDO LEON

MADRID, 8. — Falleció hoy en esta capital Ricardo León, uno de los novelistas españoles más conocidos en los países de habla castellana.

El extinto tenía 69 años de edad y su deceso se produjo en forma repentina.

## Cargamentos de cereales argentinos para España

LAS PALMAS, 8 — Con destino a Buenos Aires zarpó el vapor español "Alvareda", después de descargar cereales en ese puerto y Santa Cruz de Tenerife.

De la capital argentina la nave mencionada regresará a España con un nuevo cargamento de cereales después de reabastecerse de carbón en Las Palmas.

## El nuevo catastro de la capital de Tucumán

TUCUMAN, 8. — Esta noche es esperado en ésta el técnico de asuntos de catastro, ingeniero García Olano, quien colaborará en las tareas de organización del nuevo catastro de la Dirección General de Rentas para el cobro de impuestos y contribución territorial sobre la base del impuesto progresivo a la tierra, a partir del año 1944.

Para fin de semana es esperado el ingeniero Saralegui, quien realizará el levantamiento aerofotográfico a los mismos fines.

**Jira del edecán militar del presidente de la Nación**

TUCUMAN, 8. — El edecán militar del presidente de la República, mayor Eraclio Ferrazano, que se hallaba desde ayer en esta ciudad luego de realizar una jira por la provincia de Santiago del Estero, se ausentó esta mañana hacia la capital federal.

Durante su estada en la provincia el mayor Ferrazano fué objeto de múltiples agasajos.

# La estrategia militar aliada contra el Japón

NUEVA DELHI, 8 — Desde el punto de vista de Oriente y de los japoneses, que hace dos años invitaron a Estados Unidos a dejar los asuntos asiáticos totalmente en sus manos, la conferencia de Teherán será importante sobre todo porque acortará la duración de la guerra en Europa. La conferencia de El Cairo debe haber dejado bien aclarado para todos los que aún tenían dudas sobre ese punto después de la reunión de Casablanca, que la lucha contra el Japón sólo comenzará realmente cuando Alemania capitule.

Las afirmaciones dadas a la publicidad sobre la base de la conferencia sin precedentes del mariscal Chiang Kai Shek con Roosevelt y Churchill, de que las naciones unidas están a punto de dar comienzo a la derrota del Japón, no son corroboradas por los hechos, y además son criticadas por todas las autoridades militares que intervienen en las actuales fases preliminares de la larga y difícil empresa de vencer a los nipones.

El hecho de que hayan sido necesarias dos conferencias independientes para ponerse de acuerdo con Stalin y Chiang Kai Shek, es quizá el aspecto más significativo de las recientes entrevistas, desde el punto de vista oriental, pero hay muchos otros factores que impiden iniciar pronto la guerra total en Asia.

Las enormes distancias que separan a las bases aliadas, no sólo de cualquier objetivo vital japonés sino también de las fuentes de suministro de los pertrechos y materiales más esenciales, hacen que la guerra en Oriente sea en algunos aspectos un problema más difícil que el de la lucha contra Alemania.

Aunque algunos se muestran impacientes por la lentitud de la ofensiva contra el Japón, casi todas las autoridades militares parecen convenir en la imperiosa necesidad de hacer los preparativos más completos que se pueda antes de iniciarse la marcha hacia el objetivo final: la rendición del Japón y la ocupación de Tokio. Es evidente que las naciones unidas ya no hacen planes que contemplen nuevas retiradas estratégicas de cualquiera de los territorios que abandonaron una vez y que ahora se ven en la dura necesidad de reconquistar.

Actualmente se realizan operaciones en Birmania, pero la sugestión de los círculos aliados, de que constituyen "el gran ataque" para reconquistar Birmania, sólo sirve para que más tarde la propaganda japonesa, pasando por alto el hecho de que tales operaciones lograron sus verdaderos objetivos, recalque que no permitieron a los aliados reconquistar Rangún.

En las actuales circunstancias Rangún es de poca utilidad para los nipones. Las fuerzas aéreas norteamericanas y británicas la atacan junto con otros centros birmanos con demasiada constancia para permitir a los japoneses organizar en Birmania una ofensiva contra las bases aliadas allí o en China libre.

Tal como están las cosas hoy, resulta bien claro, y podría muy bien hacerse conocer este hecho en los Estados Unidos, que los japoneses han logrado una especie de empate temporal en la guerra que se lleva a efecto en esta parte del mundo, mientras que en el Pacífico combaten sólo en los puestos de avanzada de sus defensas, que protegen las verdaderas unidades vitales de su potente maquinaria bélica.

En realidad su suerte quedó sellada en el instante mismo en que no pudieron proseguir las acciones que emprendieran cuando realizaron el ataque a Pearl Harbour, pero tal hecho no altera la situación actual de las armas aliadas, que aún deben enfrentar una larga tarea para demostrar esto mismo a los japoneses.

# Un discurso del ministro de Agricultura

CORDOBA, 8. — Discurso pronunciado por el ministro de Agricultura, general Diego I. Mason, con motivo de la terminación de los cursos anuales y entrega de diplomas a los nuevos egresados de la escuela de Agricultura de Córdoba:

"Los problemas del agro han entrado en la órbita de las preocupaciones preferentes del gobierno surgido de la revolución del 4 de junio. La reconstrucción de su economía y la elevación del standard de vida de la familia, su arraigo a la tierra que trabaja, han determinado una serie de medidas de cuya eficacia habla con sobrada elocuencia la sensación de confianza y de fe que se percibe en todos los ámbitos de la campaña argentina.

"Considero, sin embargo, que dentro de ese programa de orden económico es fundamental para el logro cumplido de las finalidades perseguidas, atender otro aspecto de nuestra evolución agraria: el de la enseñanza de los conocimientos diversos de la vida rural, los de orden técnico superior y la investigación científica. Es un problema complejo, sin duda, pero que en un país como el nuestro requiere una solución orgánica de vastos alcances, acorde con la extraordinaria importancia que reviste la jerarquía que le corresponde.

"No me ha de ocupar ahora de todos los aspectos que el mismo involucra, pero destaco que la formación de una juventud firmemente dispuesta a forjar su porvenir en las rudas, pero nobles tareas del campo, será llevada a la práctica con decisión y con todos los medios a nuestro alcance. Para vigorizar el núcleo familiar agrario, para despertar una sana vocación por la vida y el trabajo rural, para que podamos contar con una agricultura racionalmente orientada y estabilizada que vaya experimentando una tradición transmitida de padres a hijos y para formar el ejército de millares de trabajadores hijos del país, que anhelamos ver diseminados en la amplitud enorme de nuestro territorio, debemos empezar por el niño, que es la célula inicial.

"El hijo del productor rural debe educarse con la tutela del maestro dotado de conocimientos agrícolas regionales, en escuelas cuyos planes de estudio e instalaciones formen un ambiente propicio para el desarrollo de sus futuras actividades en el campo y que cuente con el asesoramiento de ingenieros agrónomos, así como colaboradores permanentes en su labor. Actualmente la enseñanza agrícola en la Argentina está circunscripta a cinco provincias. Ni en el Norte y Oeste del país, ni en la inmensa zona que va desde La Pampa a Tierra del Fuego, existe un establecimiento de esta índole. Se advierte cada día un interés creciente por parte de la juventud hacia los estudios de carácter agrícola, interés que se acentúa año a año, pero las escuelas se ven obligadas a rechazar la inscripción de centenares de aspirantes por falta de capacidad de sus internados.

Por último expresó: "Como una solución práctica tendiente a facilitar los estudios de modestos agricultores, proyectamos destinar parte de las ventas de productos de las escuelas de agricultura del ministerio y la totalidad de los importes abonados por los alumnos pensionistas para la institución de becas. La acción del Estado no puede terminar con el título habilitante. Los esfuerzos y sacrificios que representan la formación de esos jóvenes, serían estériles si no tratamos de que apliquen sus aptitudes en forma práctica y útil, de manera que contribuyan a mejorar las explotaciones del campo con el consiguiente progreso que ello significa para muchas regiones donde no puedan prosperar o cunde el desaliento entre los trabajadores de la tierra por la carencia de orientaciones inteligentes.

"Jóvenes alumnos: dirigirse a la juventud es mirar el porvenir. Cuando me encuentro ante una reunión como ésta, pienso que cada uno ha de cumplir con fe sus destinos para ser útil a la sociedad en que vive. Vosotros habéis elegido no el camino más fácil ni la profesión o actividad más propicia a los triunfos resonantes. Pero os aseguro que al ver los nuestros surcos y las manos callados ... sentimiento de profunda satisfacción patriótica ... triunfo".

## El coronel Perón llegará mañana a las 12 a Rosario

[illegible]

**Reunión de la Junta de Gr...**

[illegible] ... Rosario, señores Bertotto y ... rez Ordóñez. En la misma se ... dirá un homenaje a la memoria del señor Eduardo ... miembro y presidente de la ... sario, que ejercía además ... función análoga en ... nos Aires. Extraoficialmente se sabe que hasta el lunes, últimos, habían adquirido cerca de ... toneladas de trigo y de ... de lino.

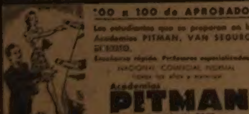
**La Federación de Maristas**

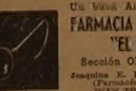
ROSARIO, 8. — El sábado ... tarde se efectuará en ... res la reunión para dejar ... tuída definitivamente la F... ción de Asociaciones de Ma... ros. Representando a la ... local, que es su iniciadora, ... una delegación formada por ... señores Martín de la Riestra, ... llermo Ortiz de Guinea y ... Brunori.

**Infracción a un edicto pol...**

ROSARIO, 8. — Se ha re... do la primera infracción al ... to policial, prohibiendo ... mente el disparo de bo... cohetes, etc., como así su ... La cometió el párroco de la ... sia de la Inmaculada Conce... sita en Pichincha y Catam... que anoche y hoy hizo di... disparos de bombas con ... de las fiestas patronales, ... tándose en la comisaría la ... gajo correspondiente.





EL LITORAL
Fundado el 7 de agosto de 1918
por don Salvador Caputto
SANTA FE, DICIEMBRE 8 DE 1943

## Exigencias gravosas al comercio y a la industria

El plazo acordado por las autoridades del Departamento Provincial del Trabajo, a los comerciantes e industriales para munirse de las planillas de horario, libros de personal, de sueldos y jornales y fichas, ha dado lugar a reiteradas presentaciones de entidades representativas del comercio y la industria de esta ciudad y de Rosario. Las objeciones que se hacen no buscan atacar la resolución en sí, en cuanto ésta tiende a que se cumplan disposiciones legales relativas a las leyes del trabajo y a la fiscalización del cumplimiento de las mismas. Se hace una cuestión de procedimientos, relativa a los plazos perentorios acordados para la adquisición y presentación de la documentación, a la duración de su validez en este caso y al precio excesivo que se ha fijado por cada uno de los elementos que se obliga a adquirir a los comerciantes, industriales y en general a todos los comprendidos en la disposición.

Las instituciones afectadas de esta ciudad, hacen notar que las planillas, libros, etc., debían entrar en vigor de acuerdo con la ley, el 1o. de enero del año en curso, ya que su plazo es válido únicamente por el año. No obstante, recién se puso en venta esa documentación a mediados de noviembre último, a pesar de las dificultades que se creaban al comercio que por una parte se veía conminado por el Departamento del Trabajo a llevar la documentación exigida por la ley, mientras que le era poco menos que imposible conseguirla, situación que oportunamente fué puesta de manifiesto a las autoridades.

Con estos antecedentes, sorprende el plazo exiguo que últimamente se viene a dar para que se cumplan las exigencias legales. Se hace notar que, al tener validez por el año, al iniciarse el próximo los comerciantes e industriales tendrían que munirse de nueva documentación, realizar nuevos gastos y dedicarse nuevamente a la labor de anotar los datos que se exige consignar en la misma. Por esta razón es que se viene solicitando que el plazo sea ampliado hasta el 31 del corriente y que los documentos tengan validez para el año próximo. Debe considerarse justa esa petición, sobre todo teniendo en cuenta los fundamentos en que está basada y que la responsabilidad por lo tardío de la exigencia no corresponde al comercio.

Una de las observaciones que a nuestro juicio debe merecer especial atención es la que se refiere al precio que se ha fijado para la documentación. A este respecto cabe hacer dos objeciones: el precio no guarda relación con el valor real del material exigido. Esto, unido la cantidad de libros y papeles que se deben adquirir y la renovación periódica que debe hacerse de los mismos, crea una nueva clase de impuesto. Esta imposición se viene a producir en momentos en que el comercio y la industria sufre una cantidad de gravámenes que están pesando en forma excesiva sobre las distintas actividades. Las circunstancias actuales, y se ha venido insistiendo en ello, aconsejan una política de suma prudencia, para aliviar la situación de desequilibrio que se atraviesa. Nuevas cargas impositivas vienen a agravar la situación de incertidumbre y crea nuevos problemas que afectan a la economía general, cuando todas las circunstancias aconsejan la adopción de medidas de gobierno tendientes a provocar la necesaria recuperación y la anulación de los distintos factores negativos que gravitan sobre las actividades económicas en general.

En otras oportunidades hemos señalado que en los últimos gobiernos anteriores, se había recurrido al procedimiento de hacer de ciertas exigencias legales, necesarias y justas, un medio de obtener recursos creando nuevos impuestos al comercio y la industria. Un ejemplo ilustrativo lo ofrece el Código Bromatológico, que hace de las tasas de vigilancia e inspección de los artículos alimenticios, verdaderos impuestos que están muy lejos de guardar relación con la naturaleza del servicio público cuya retribución se pretende exigir. Algo análogo ocurre con las planillas y libros del Departamento del Trabajo, por las cuales se ha fijado un precio verdaderamente gravoso. No dudamos que esta circunstancia ha de ser tenida en consideración por las autoridades ante quienes han recurrido las entidades representativas del comercio y la industria de la provincia, ya que en los petitorios presentados se hacen consideraciones justas y dignas de ser resueltas favorablemente, entendiéndose que ello ha de ser en forma que no se desnaturalicen las exigencias de la ley en cuanto ésta tiende a que el Departamento del Trabajo cuente con la documentación adecuada que le permita ejercer sus funciones de fiscalización sobre el cumplimiento de las leyes y convenios del trabajo. Las consideraciones que hemos hecho en favor de algunas rectificaciones que se piden a la intervención, no implican, por otra parte, una crítica a esa repartición en cuanto tiende a que se cumplan exigencias legales, y en ese sentido debe medirse su alcance. Atañen a los puntos que concretamente hemos tocado, sobre la oportunidad y forma de poner en práctica la medida y el volumen impositivo fijado a la documentación que se exige.

## El abandono de los puertos y caminos del Norte

Las dificultades que afectan a los transportes terrestres no han movido hasta ahora a los poderes públicos a procurar el mejoramiento de las estaciones fluviales del norte. Así como la navegación de cabotaje no ha contado con ningún estímulo oficial, y lo que ha progresado en los últimos años se debe casi pura y exclusivamente al esfuerzo privado, tampoco se ha procurado mejorar los puertos fluviales o construir caminos de acceso a fin de vincularlos a los centros de producción y favorecer el intercambio.

En el norte de nuestra provincia son visibles los efectos de la incuria oficial. Con la sola excepción de Reconquista, que en los últimos tiempos ha merecido alguna atención de parte de la Dirección General de Navegación y Puertos, en ninguna otra estación fluvial se han realizado mejoras. Por el contrario, el tráfico de embarcaciones en muchas partes ha disminuído considerablemente y ha habido lugares donde se paralizó por completo a causa de la falta de dragado de los ríos.

En el departamento Garay, donde hasta hace algunos años existían servicios regulares de lanchas y vaporess, el transporte por agua ha perdido actualmente casi toda la importancia que tenía. Cabe señalar que allí no existen líneas ferroviarias y que el transporte por vía fluvial ha sido reemplazado por el automotor, a pesar de los malos caminos. La disminución del transporte de cabotaje en esta zona no se puede atribuir, por lo tanto, a la competencia de otros sistemas más rápidos, sobre todo cuando aquel ofrece la ventaja de ser más económico y existen por otra parte puertos naturales muy buenos en esa zona, como Cayastá, San Joaquín, Mascías y Helvecia por los cuales se realizaba en otras épocas un tráfico activo, especialmente de productos agrícolas, haciendas y leña. El factor que más ha influído en este caso ha sido la falta de dragado en algunos pasos del río San Javier y en las bocas de acceso al Paraná, donde en las épocas de bajantes los bancos de arena obstruyen el paso de las embarcaciones.

San Javier, que en otros años fué asimismo un puerto de mucho movimiento, manteniendo un activo comercio con la costa de Corrientes y Entre Ríos, especialmente con La Paz, ahora ha perdido su importancia. El arroyo El Verón, que le sirve de acceso al Paraná y lo comunica al mismo tiempo en forma directa con La Paz, se encuentra completamente obstruído en algunos pasos. En condiciones parecidas, aunque por razones distintas, se encuentra el puerto Malabrigo, frente a Romang, que servía de intercambio a una extensa zona de los departamentos San Javier, General Obligado y Vera.

Más al norte se encuentran los puertos de Ocampo, Piracuarito y Piracuá. Estos tres puertos son de propiedad de una empresa privada y carecen de caminos de acceso, disponiendo solamente de un precario servicio ferroviario que resulta, además, muy gravoso por los altos fletes. Los tres puertos prestan muy pocos beneficios a la población, no obstante ser los únicos que existen en esa extensa zona, que, además, carece de un buen servicio ferroviario con el sur de la provincia. Por otra parte estas estaciones fluviales casi no tienen vinculación con el interior de los departamentos General Obligado y Vera, no sólo porque carecen de caminos de acceso —las tres se encuentran sobre el río Paraná y están separadas de tierra firme por numerosos riachos e islas anegadizas— sino porque no cuentan con buenos medios de comunicación que contribuyan a formar una verdadera zona de influencia.

El norte de la provincia, que en los últimos años han experimentado importantes progresos, estaría en condiciones de desarrollarse rápidamente si se resolvieron estos problemas. Los transportes por agua, que en esta zona estarían en condiciones de tomar gran incremento por las facilidades que ofrece el río Paraná, los buenos puertos naturales que existen y la economía que implican los fletes fluviales, constituirían un excelente estímulo para las actividades económicas y darían un gran impulso a esas regiones, siempre que las autoridades se preocuparan de hacer frente a las dificultades que se presentan y llevaran a cabo la acción de fomento que desde hace años se viene reclamando por diversos medios.

## Gremialismo exacerbado

Decíamos días atrás que dentro de las soluciones que los poderes públicos se proponen dar a diversos problemas económicos y sociales del país, sería grave error menospreciar la ponderable labor que durante años y años han venido desarrollando las innumerables [illegible]

[illegible] ciones personales, en que ninguna intervención deben tener las autoridades de la Liga Argentina de Empleados Públicos, puesto que éstas conocen perfectamente la órbita de sus atribuciones y los límites de su jurisdicción. No podemos suponer otra cosa, máxime cuando la organización de la L. A. E. P. es una iniciativa de reciente extensión a todo el país y que necesariamente debe contar con adherentes sin suficiente información sobre los alcances estrictos de la entidad o que se dejan llevar por el entusiasmo de su incipiencia gremial, que los induce a actuar imprudentemente fuera de la órbita de su asociación, sin comprender que invaden derechos idénticos a aquellos por cuya custodia comienzan a militar. Y estimamos, por lo tanto, que bastaría una declaración general de las autoridades de la L. A. E. P. para poner término a cualquier actividad exorbitada de sus incipientes afiliados, que puedan inducir en error con respecto a las verdaderas finalidades de la entidad tan juiciosamente expuestas por las delegaciones que han recorrido el país para constituir filiales en todo el territorio de la Nación.

El espíritu de exclusión, preponderancia o absorción es fundamentalmente contrario al de cualquier organización colectiva, que, por serlo, debe responder al principio de igualdad en el ejercicio de los deberes y de los derechos comunes. Esta es una condición interna de existencia, porque es la base de la salud moral de la organización, que de otro modo se verá afectada peligrosamente, como la economía del organismo humano cuando cualquier víscera funciona a expensas de las demás.

## Crónica portuaria

### Paralización del trabajo

Debido al feriado y al mal tiempo, las operaciones portuarias estuvieron hoy paralizadas en nuestra estación fluvial. Entraron y salieron las lanchas y vapores de pasajeros de las líneas a Paraná, Diamante, etc., con regularidad.

Se trabajó medio día en algunos establecimientos industriales ubicados en la zona portuaria.

Un convoy formado por el remolcador Almirante y las lanchas Sarsotti Nos. 2, 7 y 8, tocó el puerto de Santa Fe con procedencia del Sur y siguió viaje para Villa Urquiza (Entre Ríos) a cargar 2.000 toneladas de lino de la casa L. Dreyfus y Cía. para transportar a [illegible]

## Escuela de Asistentes Sociales

[illegible]

## Distrito Militar No. 3[illegible]

[illegible]

## La presidencia del Consejo de Educación

### Esta mañana asumió el cargo interinamente el vocal señor Roberto F. Rovere

Anoche la Intervención Nacional por el Ministerio de Gobierno e Instrucción Pública, dió a conocer un decreto por el que se acepta la renuncia presentada por el presidente del Consejo de Educación, don Horacio Caillet-Bois, dándosele las gracias por los importantes servicios prestados en el cargo que declina.

Por el mismo decreto se ha encargado de la presidencia al vocal don Roberto F. Rovere, quien esta mañana, no obstante el feriado, asumió el puesto para evitar la acefalía; el presidente dimitente había concurrido al despacho, despidiéndose de sus colaboradores más inmediatos.

### Un saludo al magisterio

El señor Caillet Bois que ha vuelto a sus tareas en la dirección del Museo de Bellas Artes, anoche dirigió un saludo al magisterio, expresando su agradecimiento al personal directivo y docente de las escuelas, al cuerpo de inspectores, al inspector general don Jorge Aravena y los miembros del Consejo de Educación.

### El nuevo presidente

En los círculos educacionales ha trascendido que antes de finalizar la semana, la intervención nacional designará al nuevo presidente del Consejo de Educación, señor Leopoldo Marechal.

## La celebración del "Día del Reservista"

### Se ha dado a conocer el programa de los actos a realizarse

Con asistencia del jefe del Regimiento 12 de Infantería "General Arenales", teniente coronel S. Rodrigáñez Riccheri, su ayudante teniente [illegible] y el jefe del 2o. batallón mayor Luis Mina y el delegado del Comando de la 3a. División teniente coronel Rodolfo Gómez, se reunió la comisión directiva de la Asociación de Reservistas, Filial Santa Fe, dejando confeccionado el programa de actos a realizarse el domingo próximo con motivo de la celebración del "Día del Reservista".

A las 9 del día de referencia tendrá lugar la concentración de los reservistas en la plaza de Mayo, donde se desarrollarán las siguientes [illegible]

[illegible] riente mes en celebración del "Día del Reservista", las autoridades militares han dispuesto que se efectúe la ceremonia pública de izar la bandera en algunas de las plazas de esta ciudad. Dichos actos se realizarán a las 13.45, los días siguientes: mañana jueves, en el mástil de la plaza Simón de Iriondo; viernes 10, en el del parque Juan de Garay; sábado 11, en el de la plaza Alberdi.

## Sociedad Progresos Urbanos de Sargento Cabral

### Resoluciones de la comisión directiva

Se reunió anoche la comisión directiva de la Sociedad Progresos Urbanos de Sargento Cabral, resolviéndose enviar una nota a la biblioteca "Sargento Cabral" adheriéndose, pidiendo una reunión conjunta para considerar el proyecto de reforma de los estatutos. Se aceptó la renuncia del prosecretario, señor Eduardo Geno, por ausentarse de la ciudad y se aprobó la solicitud de ingreso a socio de Raúl A. Garzola. Se recibió una partida de folletos de la Junta de Control y Asesoramiento Técnico, con un estudio del problema eléctrico y una nota solicitando la opinión de la Sociedad sobre el problema planteado.

## Se está ultimando la construcción de un desagüe en S. del Carril y Gral. Paz

Se encuentran adelantadas las obras que realiza el Departamento de Obras Públicas de la Municipalidad en la esquina de Salvador del Carril y Avenida General Paz, donde se han efectuado trabajos de ampliación de la calzada y la construcción de un desagüe subterráneo que descargará en la laguna Setúbal.

Con la construcción de estas obras desaparecerán las molestias que ocasionaban en ese barrio las inundaciones que se producían cada vez que llovía con cierta intensidad, que afectaban a un gran trecho de la Avenida General Paz y de la calle Salvador del Carril, interrumpiendo la circulación de peatones y en algunos casos el tránsito de vehículos. También se han ampliado las ochavas, con lo cual los vehículos dispondrán de mayor espacio para maniobrar sin peligro de choques y aglomeraciones como ocurría anteriormente en esa esquina que es de mucho tránsito.

La construcción del desagüe fué proyectada hace años a raíz de las gestiones realizadas por el vecindario, pero recién se dispuso su ejecución con motivo de un proyecto presentado este año por los concejales Blanco Boeri y Ritvo, que visitaron ese barrio invitados por las autoridades de la Sociedad Progresos Urbanos de Sargento Cabral. Con la ejecución de esta obra se resolverá un viejo problema que preocupaba a los vecinos de ese lugar y desaparecerá la preocupación que constituía para las autoridades municipales la conservación y limpieza de la zanja de calle Salvador del Carril, cuyas frecuentes obstrucciones contribuían a agravar los efectos de las inundaciones.

**EXPOSICIONES**

Moisés Nasimovich. — Dibujos. Inaugura mañana. Casa del Artista, San Martín 2011.

**CONFERENCIAS**

[illegible]

Dr. ANTONIO F. TISCORNIA

## "Las víctimas del cáncer"

El prestigioso diario EL LITORAL del 1o. del corriente mes, pág. 5, col. II, al comentar las cifras del último movimiento demográfico local trae un párrafo titulado "Las víctimas del cáncer" en el cual, con palabras muy atinadas, llama la atención de las autoridades municipal y gubernativas, sobre el alarmante aumento de los fallecidos en esta capital atacados de dicha enfermedad, diciendo al final: "deben investigarse las causas del incremento del cáncer y empezar a combatirlas por todos los medios que la ciencia aconseja".

No hay duda que las causas productoras de esta enfermedad son múltiples y varían según los órganos donde ella asiente, así por ejemplo: el tabaco es una de las causas que predisponen al desarrollo del cáncer de la laringe, no teniendo en cambio, ninguna influencia en el de la matriz.

Soy de la creencia que la forma más eficaz de luchar contra este flagelo, es por intermedio de una profilaxis social bien dirigida y mantenida la cual tendría por objeto principal, llevar al conocimiento del público las causas predisponentes de la misma, así como también hacer conocer los síntomas precoces, pues en la lucha contra este mal, juega un papel de la mayor importancia, establecer el diagnóstico lo más precozmente posible.

Nunca será demasiado todo lo que se diga o haga, para atraer a la opinión pública y con ella a la gente que gobierna, a engrosar las filas de los que luchan contra esta enfermedad.

En todos los países civilizados se realiza una intensa campaña, empezando por la educación popular, a cargo de los gobiernos o instituciones creadas especialmente para [illegible]

## Un comunicado policial se refiere a un allanamiento de anoche

[illegible]

## Publicaciones

[illegible]

## Moisés Scharovsky

# La vida universitaria norteamericana

El ingeniero químico argentino Moisés Scharovsky, egresado de la Facultad de Química de la Universidad N. del Litoral, que becado por "Industrias Químicas Argentinas Duperial" realiza un curso de perfeccionamiento en la Universidad de Cambridge, Massachusetts, EE. UU., nos ha remitido el trabajo siguiente:

CAMBRIDGE, noviembre de 1943. — Cambridge es un nombre familiar a los universitarios de todas las tierras. Escuelas famosas le dieron prestigio. M.I.T. (1) Harvard, Radcliffe, etc. Ilustraron generaciones de americanos y estudiantes de todos los países asistieron a sus aulas. Aún prevalece la atmósfera de libertad de aquella magnífica New England, cuna del movimiento que gestó la independencia norteamericana.

* *

La severa silueta de M. I. T. mira hacia el río. Esculpidos en sus frentes están los nombres ilustres de hombres que en todos los tiempos y en todos los climas lucharon a su modo por el mundo de armonías, por cuya perduración se afana actualmente la humanidad atormentada. Aristóteles, Pasteur, Newton, Lavoisier, etc. reverenciados calladamente en la mirada comprensiva de legiones [illegible]

[illegible] amplitud el bagaje de experiencias que los cursos teóricos o prácticos le pueden brindar. Para ello nunca o casi nunca deja de concurrir a clase, ejecuta sus "home work" (2) con puntualidad ejemplar. El trabajo del día lo realiza en el día, y a veces heroicamente. El alba suele sorprender al estudiante en dura lucha con el tema cuando la solución tarda en ser conquistada.

No siente ni tiene necesidad de aparentar que sabe cuando algún asunto escapa a su comprensión. Por el contrario, se esfuerza en demostrar que "no lo entiende" y solicitar cuantas explicaciones fueran necesarias para ilustrar su entendimiento. Y por supuesto que ello no lo desmerece!

El fraude en los exámenes es absolutamente desconocido. La gama infinita de formas de engaño, que algunos estudiantes de ciertas universidades cultivan con tanta destreza, son desde el punto de vista del estudiante del M.I.T. formas indecorosas de auto-fraude que afectan la solidez de sus conocimientos y le dejan moralmente vulnerable.

Su objetivo en la Universidad es "aprender", y cuanto más, mejor. Para ello encara al profesor cuantas veces alguna duda acicatea su mente. ¡Y es alentador comprobar que los estudiantes [illegible]

[illegible] nifica que no tengan influencia en la distribución y orientación de los cursos. Bastaría aparecer [illegible] solicitar el dictado de una asignatura o modificación de alguna otra [illegible] mismo lo permitiera.

Jamás ha habido conflictos en el M.I.T. Y no los ha habido porque autoridades, profesores y estudiantes coinciden en algo [illegible]

[illegible] estudiante del M. I. T. ciertas características singulares, entre las cuales algunas altamente significativas conviene destacar.

* *

En primer lugar distingue al estudiante norteamericano una tendencia muy marcada a aprovechar en la mayor extensión posible la oportunidad de asimilar conocimientos, de incorporar en toda su [illegible]

[illegible] profesor provisto de su bandeja espera pacientemente en la fila de postulantes, su turno para ser servido, sin exaltarse ni pretender prioridad con respecto al "freshman" (3) o empleado de oficina que llegaran con antelación.

* * *

Los estudiantes no participan de una manera formal en el gobierno de la universidad. Eso no significa [illegible]

[illegible] para aspirar a ser ilustre; eso no quita que juegue al baseball con los "freshman" ni que sea tan accesible como cualquier ciudadano; así es la universidad toda: sencilla, democrática, eficiente.

Referencias:
(1) Massachusetts Institute of Technology.
(2) Deberes para ser ejecutados fuera de las horas de clase.
(3) Estudiantes de primer año.

## Correos y Telégrafos

### Requisitos a llenar para efectuar envíos postales de contralor

En la cabecera del 5o. Distrito de Correos y Telégrafos de la Nación, se informa que por disposición de la Dirección General, a contar desde el día 20 del corriente mes será obligatorio para el personal afectado al servicio de admisión de envíos postales de contralor, exigir en el acto de la recepción de los mismos, que el remitente indique su domicilio y compruebe su identidad personal con la libreta de enrolamiento, cédula policial o postal, cédula personal expedida por autoridad militar, testimonio de casa de comercio o conocimiento por el personal de referencia.

La clase y categoría de la correspondencia por la cual habrá que llenar en adelante estos requisitos, son las siguientes:

Envío de encomiendas internas de toda clase.

Encomiendas internacionales de toda clase y destinos.

Correspondencia de contralor de toda clase y con cualquier destino.

### Modificaciones en los servicios contrarreembolsos y valores al cobro

A fin de facilitar la mayor celeridad en el envío de dinero a los remitentes y hacer cada vez más eficaces los servicios de Contrarreembolsos y Valores al Cobro, la Dirección General de Correos y Telégrafos ha introducido, en tales servicios, algunas modificaciones, disponiendo que las respectivas oficinas postales ejecutivas de cabeceras de Distrito y las de Valores al Cobro, Certificadas, Distribución Central y Expresos y Distribución de Encomiendas Internas de la capital federal se consideren habilitadas excepcionalmente, para librar los giros de los importes que perciban por los servicios de contrarreembolsos y valores al cobro.

### Transporte aéreo gratuito de correspondencia a las cataratas del Iguazú

Por reciente resolución de la Dirección General de Correos y Telégrafos de la Nación, ha sido autorizada la conducción gratuita de la correspondencia de primera categoría, por la línea aérea a cargo del Comando de Aviación del Ejército, de El Palomar a las Cataratas del Iguazú, con escalas en Colonia Yeruá (Concordia), Monte Caseros, Posadas y Aeroplaza Cataratas (Puerto Aguirre).

### Las comunicaciones postales terrestres con Chile

Con motivo de los cambios introducidos en los horarios del Ferrocarril Buenos Aires al Pacífico, a contar del 13 de diciembre próximo inclusive, la correspondencia y encomiendas para y en tránsito por Chile, vía Cordillera, se despacharán los miércoles y viernes por el tren que saldrá de la estación Retiro a las 13.15 horas con destino a Mendoza.

Desde Mendoza, los despachos seguirán los jueves y domingos para alcanzar en Punta de Vacas, la combinación internacional hacia Santiago y Valparaíso de los viernes y lunes.

### Telegramas detenidos

En la Oficina de Distribución del Correo Central, sita en la calle 25 de Mayo y Moreno, se encuentran a disposición de los interesados telegramas destinados a los señores Linder Repetto, Oscar Grenbel, Ramón Romanazzi, Cándido Berenguer, Mirco Bajin, Isidro Aguirre y [illegible]

## Piden mejoras los obreros de la Industria del Azúcar en Las Toscas

### Han presentado un petitorio pidiendo la reforma del convenio de trabajo en vigor

El Sindicato Obrero de la Industria del Azúcar, de Las Toscas, ha presentado un petitorio al administrador del ingenio que funciona en aquella localidad, solicitando la reforma y ampliación del convenio de trabajo en vigor inscripto en el registro correspondiente del Departamento del Trabajo. Concede un plazo hasta el 20 del corriente para la contestación.

Por el proyecto de reformas y ampliación, se propone que la comisión de reclamos tenga derecho a actuar no solamente en los casos de despido, como dispone el actual convenio; que se incluya a los obreros en tiempo de no zafra, los que percibirán un jornal de $ 4.00 como mínimo, estando incluídos los obreros ocupados en las tareas de limpieza, construcciones, desmontaje y montaje del ingenio; los obreros no mayormente especializados en las tareas de montaje y desmontaje con las responsabilidades de algún otro personal a su cargo, percibirán un jornal de $ 5.50; los que trabajan más de 44 horas semanales, deberán percibir el jornal que estipula la ley respectiva; todos los obreros que trabajan en el establecimiento deberán estar afiliados al sindicato.

## Trinax Fox prepara una exposición de caricaturas

En el local de la Sociedad de Propietarios de Panaderías, antes de fin de año, Trinax Fox expondrá una serie de caricaturas de patrones de panaderías de esta ciudad. El señor Escarbajal, presidente del organismo societario, ha invitado a los socios de la entidad a colaborar en la simpática iniciativa del artista brasileño, que con esta muestra volverá a un género que había dejado de cultivar hace un tiempo.

El local de la sociedad de propietarios de panaderías funciona en Moreno 2434. Oportunamente se fijará la fecha de inauguración de la muestra de dibujos y caricaturas.

## El feriado del día

### Suspensión de las actividades

Por el feriado religioso de hoy no hubo actividades en las oficinas de la administración provincial, como tampoco las hubo en los Bancos, oficinas nacionales, municipales, etc.

El comercio, de acuerdo con las disposiciones del calendario del Centro Comercial, cerró sus puertas a medio día.

## Sociedad Unión Industrial

### Cena de despedida del año

El Consejo Directivo está organizando una cena de despedida del año 1943 para los asociados en general, que se realizará el 18 del mes corriente, a las 21, en un lugar al aire libre, habiéndose fijado el precio de $ 3.50 la tarjeta personal.

La gerencia de la Unión Industrial ha comunicado a los asociados dicha fiesta, y solicita que antes del 13, se informe a la sociedad la información sobre la concurrencia a la misma, con el fin de preparar en forma definitiva el acto. Los interesados pueden hacer llegar su resolución a los teléfonos 11.222 o 31.102.

## Centro Empleados de Comercio

### El 34o. aniversario

Se realizó el festival organizado por las autoridades del Centro, en celebración del 34o. aniversario de la fundación de la entidad, habiendo concurrido numerosos asociados y asociadas.

En un intervalo de la fiesta habló el secretario general del Centro, señor Juan Carlos Apud, quien destacó los progresos efectuados por la institución en todos los órdenes de su actuación.

## Presentó su renuncia el gerente de la Liga

En el día de la fecha el señor Alejandro Balestieri, ha presentado su renuncia como gerente de la Liga Santafesina de Foot Ball, cargo que venía desempeñando desde largo tiempo.

La dimisión del señor Balestieri, tiene el carácter de una decisión firme y su aceptación dará lugar al retiro de las actividades del futbol de un hombre que ya estaba adentrado en sus problemas y cuya labor alcanzó en muchas circunstancias verdadero relieve.

## La reunión de mañana en Colón

Conforme a lo anunciado, mañana a las 19.30 se realizará en el local social del Club Colón una reunión extraordinaria de la comisión directiva a la que han sido invitados, también, los asociados y los periodistas locales.

En la reunión de referencia se tratará el asunto que es del dominio público, es decir, la nota del Tribunal de Penas cuyo texto resolutivo, con sus extensos considerandos, dimos a conocer en oportunidad.

Los miembros de la directiva de Colón han estudiado en todos sus detalles esa nota y de acuerdo con informes extraoficiales, sería refutada, a la vez que se otorgaría al titular del club, señor Ghiano, un amplio voto de adhesión y de confianza.

En lo que respecta al aspecto reglamentario, Colón recurriría a la asamblea como autoridad soberana de la Liga.

Por todos estos motivos, la reunión de mañana ha provocado gran interés en nuestros círculos deportivos.



## Se conocen las fechas para los campeonatos de natación

La Federación Argentina de Natación ha fijado las fechas para los distintos certámenes nacionales, e igualmente se han designado los natatorios en los que se cumplirán los programas a que nos referimos.

Las fechas elegidas son las siguientes:

En la categoría niñas y niños menores de 11, 13 y 15 años, que se realizarán en las nueve zonas siguientes: Buenos Aires, Rosario, Paraná, Tucumán, Mendoza, Córdoba, Mar del Plata, Bahía Blanca y San Juan, se cumplirán estas pruebas: Día 15 de enero, a las 17: 25 metros, pecho, para niños de 11 años; 25 metros, libre, para niñas de 11 años; 25 metros, espalda, para niños de 11 años; 400 metros, libre, para niños de 15 años; 50 metros, pecho, para niñas de 13 años; 300 metros, libre, para niños de 13 años; 50 metros, espalda, para niñas de 13 años; 100 metros, pecho, para niños de 15 años; 100 metros, libre, para niñas de 15 años; posta de 4x25, libre, para niños de 11 años; posta de 4x100 metros, libre, para niñas de 15 años, y saltos ornamentales (tres voluntarios) para niñas de 13 años. Día 16, a las 10, 25 metros, pecho, para niñas de 11 años; 25 metros, libre, para niños de 11 años; 25 metros, espalda, para niñas de 11 años; 100 metros, espalda, para niños de 15 años; 50 metros, pecho, para niños de 13 años; 50 metros, libre, para niños de 13 años; 50 metros, espalda, para niños de 13 años; 100 metros, pecho, para niñas de 15 años; 100 metros, libre, para niños de 15 años; 100 metros, espalda, para niñas de 15 años; posta de 4x50, estilo libre, para niños de 13 años; posta de 4x50, libre, para niñas de 13 años, y saltos ornamentales (tres voluntarios), para niños de 13 años.

Categoría novicios, damas y caballeros, a realizarse los días 2 y 4 de febrero, a las 21.30, en el Hindú Club, calle Pedro Echagüe 1782. Primera fecha: 400 metros, libre, para caballeros; 100 metros, libre, para damas; 200 metros, libre, para caballeros; 100 metros, pecho, para damas; 100 metros, espalda, para damas; saltos ornamentales, para damas (dos saltos voluntarios); saltos ornamentales para caballeros (tres saltos obligatorios); posta de 4x100 metros, libre, para damas, y posta de 4x100 metros, en los tres estilos, para caballeros. Segunda fecha: 400 metros libre, para caballeros; 400 metros, libre, para damas; 200 metros, pecho, para caballeros; 100 metros, espalda, para damas; 100 metros, espalda, para caballeros; 100 metros, libre, para caballeros; saltos ornamentales, para damas (tres saltos voluntarios); saltos ornamentales para caballeros (tres saltos voluntarios); posta de 3x100 metros, en los tres estilos, para damas, y posta de 4x100 metros, libre, para caballeros.

Categoría juvenil, para damas y caballeros, a efectuarse los días 16 y 18 de febrero, a las 21.30, en el Club de Gimnasia y Esgrima, avenida Jorge Newbery. Primera fecha: 400 metros, libre, para caballeros; 200 metros, espalda, para caballeros; 100 metros, libre, para damas; 100 metros, pecho, para caballeros; 100 metros, pecho, para damas; 200 metros, libre, para caballeros; saltos ornamentales, para damas (tres saltos obligatorios); saltos ornamentales, para caballeros (cuatro saltos obligatorios); posta de 4x100 metros, libre, para damas, y posta de 3x100, en los tres estilos, para caballeros.

Segunda fecha: 400 metros, libre, para damas; 200 metros, espalda, para caballeros; 100 metros, pecho, para damas; [illegible] saltos voluntarios; saltos ornamentales, para caballeros (cinco saltos voluntarios); posta de 3x100 metros, en los tres estilos, para caballeros.

Categoría senior, damas y caballeros, a realizarse en la Asociación Deportiva del Comercio y de la Industria, los días 1o. y 3 de marzo, a las 21.30.

Primera fecha: 1.500 metros, libre, para caballeros; 400 metros, libre, para damas; 100 metros, pecho, para caballeros; 100 metros, pecho, para damas; 100 metros, espalda, para caballeros; 200 metros, espalda, para damas; 200 metros, libre para caballeros; 200 metros, espalda, para damas; 100 metros, libre para caballeros; saltos ornamentales, para damas (cuatro saltos obligatorios); saltos ornamentales, para caballeros (5 saltos obligatorios); posta de 3x100 metros, en los tres estilos, para caballeros, y posta de 4x100 metros, libre, para damas.

Segunda fecha: 400 metros, libre, para caballeros; saltos ornamentales, para damas; 200 metros, pecho, para damas; 200 metros, espalda, para caballeros; 100 metros, espalda, para damas; 100 metros, libre, para caballeros; saltos ornamentales, para damas (cuatro saltos obligatorios); saltos ornamentales, para caballeros (cinco saltos obligatorios); posta de 4x200 metros, libre, para caballeros, y posta de 3x100, en los tres estilos, para damas.

## Santa Fe se impuso por un punto a 9 de Julio en el torneo de ajedrez

Por el torneo de ajedrez que se viene disputando en San Francisco de Córdoba, se jugaron ayer las siguientes partidas:

**Santa Fe (2½) v. 9 de Julio (1½)**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Burgalat | 0 | Rossetto | 1 |
| Porral | ½ | Scliar | ½ |
| Pasero | 1 | García | 0 |
| Bahamonde | 1 | Toledo | 0 |

**San Juan (0) versus Córdoba (3)**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Subiré | 0 | Goicochea | 1 |
| Rodríguez | 0 | Lascano | 1 |
| Capellán | 0 | Román | 1 |
| Porcel | S | Arraya | S |

**La Plata (3½) v. Entre Ríos (½)**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Maderna | 1 | Berenguer | 0 |
| Vilches | ½ | D. Vitale | ½ |
| Itzigsohn | 1 | Mackinnon | 0 |
| García | 1 | Dupleix | 0 |

**B. Aires (4) v. San Francisco (0)**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Iliesco | 1 | Menassé | 0 |
| Pilnik | 1 | Salatin | 0 |
| Sanguinetti | 1 | Sienra | 0 |
| Aguirre | 1 | Videla | 0 |

Las partidas suspendidas de la rueda anterior finalizaron así: Menassé de S. Francisco entabló con Maderna de La Plata; Videla, de S. Francisco perdió frente a García y Scliar de 9 de Julio perdió contra Lascano de Córdoba. Con estos resultados las posiciones son las siguientes:

| | J. | G. | T. | P. | S. | Ps. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Buenos Aires | 16 | 13 | 1 | 2 | — | 13½ |
| Córdoba | 16 | 10 | 3 | 2 | 1 | 11½ |
| La Plata | 16 | 8 | 6 | 2 | — | 11 |
| Santa Fe | 16 | 9 | 2 | 5 | — | 10 |
| 9 de Julio | 16 | 5 | 5 | 6 | — | 7½ |
| Entre Ríos | 16 | 2 | 4 | 10 | — | 4 |
| San Francisco | 16 | 1 | 5 | 10 | — | 3½ |
| San Juan | 16 | 1 | 2 | 12 | 1 | 2 |

Hoy adelantarán su match los jugadores de Entre Ríos y San Francisco.

De los jugadores que han intervenido en todos los matches, permanecen aún invictos, es decir que han ganado sus cuatro compromisos los siguientes jugadores: Pasero de Santa Fe, Sanguinetti de Buenos Aires, Rossetto de 9 de Julio y Román de Córdoba. Maderna ganó 3 y entabló 1 lo mismo que Pilnik y Lascano de Córdoba.

## El partido de anoche en cancha de Unión

Poco interés revistió el match que anoche jugaron los equipos de Unión y de Atlético Pilar por el campeonato "Amistad". La formación visitante de la que tomaron parte jugadores de clubs locales, adoleció de gruesos defectos.

Sobre todo hubo en los "players" de Atlético Pilar demasiado incontrol en las arremetidas y en los arrestos de manera que los fouls abundaron. Unión fué muy superior en todo momento y el triunfo logrado que por dos goles a cero señalado por Elías, resultó ampliamente merecido.

La constitución de los conjuntos fué la siguiente:

Unión: Lucas Vicente; Goncebat y Regali; Miralles, Jérez y González; Torres, Lozada, Wider, Elías y Cortes.

At. Pilar: Rossi; Nedder y Bortolotti; Canalis, Falkemberg y Andreucci; Lauría, Cabrera, Cánovas, Bertolini y Barnaud.

## A. Piceda y J. Fernando combatirán en el L. Park

El rosarino Amelio Piceda, que se mantiene invicto a través de 35 combates, enfrentará esta noche en el ring del Luna Park al campeón venezolano, Juan Fernando, en un match que ha sido concertado a 12 vueltas.

Piceda hace un alto grado de entrenamiento y se descuenta que frente al campeón visitante habrá de cumplir una excelente actuación.

**Postergación de una reunión**

Fué diferida para el sábado la reunión de box que debía realizarse mañana por el campeonato de veteranos de la Federación Santafesina. El programa de combates será dado a conocer oportunamente.

## Citan a los jugadores de cuarta de Gimnasia

Para mañana a las 18.30 las autoridades del Club Atlético Gimnasia y Esgrima citan a todos los jugadores titulares y suplentes de cuarta división, para realizar una práctica de futbol.

Se les ruega a todos los jugadores puntual asistencia.

## Por espacio de 30 horas nadará Pedro A. Candioti

Con el fin de intensificar su preparación física, con vistas a realizar un raid hacia Puerto Nuevo, posiblemente después de fin de año, el nadador Pedro A. Candioti nadará mañana desde las 12, por espacio de 30 horas, iniciando el intento frente a las instalaciones del Club Náutico El Quillá, entidad a la cual pertenece este destacado deportista.

Secundarán a Candioti, numerosos nadadores de El Quillá, quienes se turnarán en la tarea de acompañar al campeón.

## Hipódromo de Palermo

**1a. CARRERA**

1o. MANON, 56 ks. por Madrigal y Rareza, del stud Indecis, al cuidado de J. Torterolo.
2o. Ange, 56.
3o. Elgotina, 56.
No corrió: Añaja. Sports: del 1o. $ 2.40. Ganada por 2 cuerpos. Tiempo: 58" 1|5. Jockey: Acosta.

**2a. CARRERA**

1o. IMER 53 kilos por Soplido e Ilka del stud S.A.D.A., al cuidado de D. Irusta.
2o. Tirso 53.
3o. Mussolito 49.
4o. Libérrimo 53.
No corrió: Pericles. Sports: del 1o. $ 3.50 y 2.40; del 2o. 2.70. Ganada por 2 cpos. Tiempo: 1'23" 4|5. Jockey: R. Quinteros.

**3a. CARRERA**

1o. CORRENTINITA 50 1|2 kilos por Pancho Beasley y Correntes del stud J. Zubiaurre al cuidado de S. Maschio.
2o. Bombshell 55 1|2.
3o. Media Rienda 53.
No corrieron: Embestida, Ella y Mi Fe. Sports: del 1o. $ 4.20. Ganada por: 3 cpos. Tiempo: 1' 23" 4|5. Jockey: Manzoni.

**4a. CARRERA**

1o. RINGUELET, 52 kilos, por Similor e Inspiración, del stud Virasoro, al cuidado de L. Calixtro.
1o. CALIBEO, 52 kilos, por Corn Hall e Hija Firme, del stud Lambare, al cuidado de V. Pérez.
3o. Milagrero, 52.
4o. Redoblón, 52.
No corrió Labori. Sports: de Ringuelet $ 2.40 y 2.70; de Calibeo $ 2.40 y 2.20. Ganada por varios cuerpos. Tiempo: 58"1|5. Jockeys: Manzoni y Sinconegui.

**5a. CARRERA**

1o. ALETA, 53 kilos, por S. the Willow y Artemisa, del stud La Josefina, al cuidado de J. de la Cruz.
2o. Blackie, 61.
3o. Torcaza, 61.
No corrió: Platería. Sport del 1o. $ 4.00. Ganada por varios cuerpos. Tiempo: 2'11". Jockey: Di Tomaso.

**6a. CARRERA**

1o. ROLIDO, 53 kls. por Baranda y Rasena, del stud S.A.D.A., al cuidado de V. Irusta.
2o. Malvinero, 50 1|2 kls.
3o. Cartiano, 53 kls.
4o. Burudun, 50 1|2 kls.
No corrieron: Tetuán y Hualano. Sports: del 1o. $ 3.30 y 3.90 del 2o. $ 7.40. Ganada por: un cuerpo. Tiempo: 1'19" 3|5. Jockey: Leguisamo.

**7a. CARRERA**

1o. MI NENA 57 kilos por Piloro y Pretty Lass del stud Idef al cuidado de B. Alvarez.
2o. Piedad 57 kilos.
3o. Alpha 57.
4o. Dionina 57.
No corrieron: Graciana, Anarquía y Linqueña. Sports: del 1o. $ 3.20 y 2.70, del 2o. $ 3.70. Ganada por: 2 1|2 cuerpos. Tiempo: 1' 32" 1|5. Jockey: Artigas.

## Interesante fué el match preliminar

Mucho más interesante que el partido de fondo fué el preliminar que anoche jugaron las cuartas de Unión y de Colón. En ambos teams faltaron varios titulares que, como se sabe, están suspendidos por el Tribunal de Penas.

Pudo advertirse excelente disposición en los jóvenes futbolistas que realizaron un match de acciones intensas; los suplentes cumplieron bien su cometido y al final se registró un empate por el mínimo score. Dirigió C. Greco haciéndolo en forma discreta.





## Colón se medirá esta noche con R. Central

Esta noche se presentará en Rosario el conjunto del Club Colón de nuestra ciudad, el que enfrentará el equipo de reserva del Club Rosario Central, cumpliéndose de esta manera una de las cláusulas del contrato celebrado por las transferencias de Tenutta, Yebra y Marracino.

En Rosario existe mucho interés en comprobar las condiciones de los jugadores Olivares, Gastán, Del Barco y Sabotig, que, en caso de conformar, serían iniciadas las gestiones para lograr los pases respectivos.

La delegación de Colón está presidida por el señor Francisco Ghiano y como delegados viajaron los señores Pesante, Moralta, Vetrano y Lamaratta, siendo estos los jugadores Zamaro y N. N., arqueros; Portillo, Sabotig y Capocetti, zagueros; Orihuela, Del Barco, Gastán y Robledo, halves; Pesarini, Olivares, Curet, Oscar Díaz, N. N. y N. N. delanteros. Los jugadores cuyos nombres se mantienen en reserva, serían de Entre Ríos y localidades del interior de nuestra provincia.

El conjunto de los rosarinos será formado sobre la base de estos jugadores:

Trigueros, Poy, Perucca, K. Rodríguez, Maffei, Santiago, N. Fernández, Vaca, Salvi, Bruno, Cuevas, Riera, Giménez, De Branco, Carelli, Marracino, Hayes, Dumas, Santos y N. N.

## El lunes arribará la delegación santiagueña

El lunes venidero, en horas de la tarde, arribará a nuestra ciudad la delegación del Club Estudiantes Unidos de Santiago del Estero, cuyo equipo superior de basquetbol jugará dos partidos en nuestra ciudad.

El primer partido se efectuará el martes entre Estudiantes Unidos y Gimnasia y Esgrima y el segundo entre el equipo visitante y Regatas Santa Fe. El día de la llegada, se le obsequiará a la delegación visitante con una cena criolla que se servirá en el Club de Gimnasia y Esgrima.

El jueves, las autoridades del Regatas Santa Fe, organizarán un paseo por las islas, en honor de los visitantes.

Los encuentros darían comienzo a las 21.30 o 22 y el precio de las entradas será dado a conocer oportunamente.

## Hubo pruebas ciclísticas en Campo Crespo (Recreo)

Organizadas por el Club La Perla del Oeste, se llevaron a cabo en Campo Crespo (Recreo) pruebas ciclísticas en las que se registraron estos resultados: Aficionados libres: 1o. Francisco Aparicio; 2o. Roberto Thieler; 3o. José Trentino. Aficionados 2a. categoría, locales: 1o. Agustín Rudi; 2o. Oscar Virgilio; 3o. Francisco Mottura.

Locales, 1a. categoría: 1o. Vicente Beuvier; 2o. Oscar Patochi.

En la primera de las pruebas disputadas se había establecido como premio una copa donada por la casa Santos Sacco e hijos.

## Falleció un gran ex jugador de Alumni

Acaba de fallecer en Buenos Aires un gran ex jugador del que fuera famoso Club Alumni: S. U. Leonard. Jugador típico del futbol inglés, Leonard acusó condiciones sobresalientes que lo destacaron a principios del siglo.

Disuelto Alumni, aquel pasó a prestar servicios al Club Quilmes para luego ocupar varias veces la presidencia de la entidad. En estos últimos tiempos se había alejado totalmente del deporte, al que dió su calidad intrínseca de juego y su ejemplar corrección.

## Festival danzante en el Club F. C. Santa Fe

La subcomisión de fiestas del Club Atlético Ferro Carril Santa Fe ha organizado para el domingo a las 20.30 un baile que será animado por la orquesta de Ricardo Klein.

Se han establecido los precios de entradas siguientes: caballeros $ 1.30, socios $ 0.40 y damas $ 0.30.

**Declaraciones de forfaits**

Para las carreras del domingo próximo en el hipódromo de Las Flores se registraron esta mañana las declaraciones de forfaits siguientes: premio Francesita, Serimah; premio Fígaro, Quat'sous; premio Festivo, Mala Entraña.

## Gimnasia se impuso al five de Rivadavia - U. y Progreso

Un encuentro de acciones interesantes fué el que anoche disputaron los primeros conjuntos de Gimnasia y Esgrima y Rivadavia - U. y P., por el certamen oficial de la Asociación Santafesina de Basket Ball.

La mayor capacidad del "five" local se puso de manifiesto a través de los cuarenta minutos de juego en el que llevó el control de la lucha.

Calvo y Vio fueron las mejores figuras del conjunto vencedor, siendo muy bien secundados por Paraván y Alvarez.

En Rivadavia, González fué el jugador empeñoso e infatigable. Klaric bien, Digier y Jaume, estamente discretos.

Apenas iniciado el cotejo, Rivadavia se puso en ganancia. Calvo fué el encargado de descontar y aumentar luego el haber "mens sana", terminando el primer período favorable a Gimnasia por 21 a 14.

En la etapa complementaria Gimnasia y Esgrima jugó más tranquilo y desconcertó a su adversario que nada pudo hacer para descontar la ventaja.

El resultado final fué el siguiente: Gimnasia y Esgrima 41, Rivadavia - U. y P. 25.

Los equipos y scorers:

G. y Esgrima: Vio (4), Paraván (4), Alvarez (2), Calvo (12), Alvarez (14) y Ulla (4).

Rivadavia - U. y P.: Cerati (0), Jaume (6), González (8), Bello (3), Digier (4) y Klaric (3).

La progresiva del match fué como sigue:

Rivadavia U. y P.: Cerati (0), [illegible] (1' Rivadavia), [illegible] (sale Cerati entra Klaric), [illegible] (1' Rivadavia), 14|21. Tiempo.

Segundo período: [illegible] (sale Digier entra Cerati), [illegible] (1' Gimnasia). Sale Cerati entra Digier), [illegible] (sale Alvaro entra Ulla), [illegible] (1' Rivadavia), 25|41.

Fué correcta la actuación de los referees Cabral y Mallo.

**Los otros encuentros**

Además del partido de primera división se disputaron otros de divisiones inferiores. En novicios Excursionistas venció a Los Hornos por 24 tantos a 25 y en cuarta, Los Hornos ganó el punto de su match con Pedestre. El encuentro entre las cuartas de Ferroviario y Alberdi no se realizó.

**Los partidos de esta noche**

Esta noche proseguirá disputándose el certamen oficial de la Asociación, jugándose los partidos de cuarta división siguientes: A las 21.30, A.E.O.M. v. Rivadavia - U. y Progreso; Excursionistas v. Gimnasia y Esgrima y Atenas v. Kimberley.

**Universitario v. Regatas**

El sábado a las 19.30 se disputará en nuestra ciudad un partido amistoso de basquetbol entre los equipos de primera división de los clubs Regatas Santa Fe y Universitario, de Rosario.

Como preliminar jugarán, a las 14.30, los cadetes mayores de Regatas y Pedestre, match correspondiente al campeonato oficial. Se cobrará una entrada de $ 0.30.

## Habrá asamblea en el Club Atlético Colón

Con el fin de renovar parcialmente la comisión directiva han sido convocados los socios del Club Colón para el 26 del corriente.

Se procederá a la elección de cinco vocales titulares, tres suplentes, un secretario y dos vocales más, estos últimos por un año.

## Hipódromo de La Plata

**1a. CARRERA**

1o. MUY MUCHO, 57 kilos, por Parkgate y No te Quiero, del stud D. Páez, al cuidado de D.L.Páez.
2o. Nice, 57.
3o. Monlesana, 57.
4o. Rosabla, 57.
No corrieron: Atenas y Chicanita. Sports del 1o., $ 6.10 y 3.10; del 2o., 4.40 y del 3o., 8.90. Ganada por 1 cuerpo. Tiempo: 1'34". Jockey: E. García.

**2a. CARRERA**

1o. DEAR BOY, 57 kilos, por Baber Shah y Delorba del stud El Ancla, al cuidado de R. D. Poggio.
2o. My Eye, 57 kilos.
3o. Carpetazo, 57 kilos.
4o. Ratón Pérez, 57 kilos.
No corrieron: Peinetón, Universal y Maraschino. Sports: del 1o. $ 29.10 y 10.60 del 2o. $ 7.40 y del 3o. $ 8.10. Ganada por: 1 1|2 cuerpo. Tiempo: 1'19". Jockey: Fernández.

**3a. CARRERA**

1o. FLIRTEUSSE 54 kilos por Lord Wembley y Fiesta, del stud La Banda, al cuidado de J. Ochoa.
2o. Blue Bins 57 kilos.
3o. Mañana 54 kilos.
4o. Guayana 57 kilos.
No corrieron: Kadesia y Royal Girl. Sports: del 1o. $ 7.90 y 3.20; del 2o. $ 7.20 y del 3o. $ 3. Ganada por: 2 1|4 cuerpos. Tiempo: 1'19" 3|5. Jockey: Gularte.

**4a. CARRERA**

1o. MARISCO, 57 kilos, por Hijo Macho y Ondina, del stud San A. de Padua, al cuidado de F. Pasterino.
2o. Giro, 57.
3o. Enfisema, 57.
4o. Ambito, 57.
No corrieron: Elástico, Sinigual y Presario. Sports del 1o., $ 11.10 y 3.50; del 2o., 3.10 y del 3o., 5.10. Ganada por 1 1|2 cuerpo. Tiempo: 1' 24" 2|5. Jockey: Goñi.

**5a. CARRERA**

1o. SAINT DONALD 59 kilos por Aliedo y Oleosa del stud Los Ideales al cuidado de D. Rodríguez.
2o. Dánae 61.
3o. Blue Boy 43.
4o. Frescales 52.
No corrieron: Thank You y Tetuán. Sports: del 1o. $ 3.90 y 2.50; del 2o. $ 2.50. Ganada por 1|2 cpo. Tiempo: 1'11". Jockey: Fernández.

**6a. CARRERA**

1o. ANDARIEGO 54 1|2 kilos por Alan Breck y Anda del stud Necochea al cuidado de F. Lóceri.
2o. Cachapa 52.
3o. Levantador 57.
4o. Sin Alma 52 1|2.
No corrió Belgrano. Sports del 1o., $ 7.80 y 4.00; del 2o., 10.60. Ganada por un cuerpo. Tiempo: 1' 53" 1|2. Jockey: Sherna.







## Esta noche se inicia el torneo copa Esc[...]

Dará comienzo esta [...] Buenos Aires el torneo [...] pa Escobar, disputándose [...] cuentros que se efectuarán [...] cancha del Club River [...] mo se sabe, este certamen [...] minatoria y Boca Juniors [...] rá en las semifinales.

A las 21, River Plate [...] a Huracán, arbitra Congo [...]; 21.30, Estudiantes v. [...] bitro Forte; y a las 22 [...] ranza v. Independiente, [...] Sabari.

Las semifinales y final [...] designarse: ganador de [...] River Plate v. ganador [...] pendiente v. San Lorenzo [...] dor de Estudiantes v. [...] contra Boca Juniors.

**Por la copa "F. P. [...]"**

El domingo en la cancha [...] ca Juniors se jugará [...] por el campeonato [...] Pablo Ramírez", entre [...] de Newell's, de Rosario [...] ral Paz Juniors, de Córdoba [...] tuiendo el árbitro Engo [...]

**La delegación de [...]**

Mañana partirá con [...] Chile la delegación [...] Club, de Buenos Aires [...] vendrá en un torneo [...] lar. Integran el plantel [...] dores, Livingstone, Salo [...] cía Pérez, Monestés, Qui [...] cia, D'Alessandro, Orlean [...] los suplentes, Quatrocchi [...] Román, Almeida, Zito, [...] y García.

**Atlanta jugará en [...]**

Esta mañana debía [...] ra Bolivia la delegación [...] Atlanta que en aquel país [...] varios partidos contra [...] conjuntos.